YG COMICS ヤングガンガン

セキレイ

4

極楽院櫻子

SQ

Sekirei

4

極楽院櫻子

ISBN978-4-7575-1933-6

C9979 ¥505E

9784757519336

1929979005054

雑誌48550-86

定価：本体505円＋税

SQUARE ENIX.

今宵の帝都は血の匂いがする――。

『鶺鴒計画』が第弐段階へ移行した新東帝都を騒がす、謎のセキレイ事件。
事件を解決するため、街へ出向いた結と月海は"比礼のセキレイ"に襲われていたハルカと久能に出会う。
二人を助けた皆人達は、帝都から脱出したいハルカ達に手を貸すが……!?
帝都を舞台に繰り広げられる、美少女バトルロマンス第4弾!!

YG COMICS
ヤングガンガン
YGCは毎月25日発売!!

既刊好評発売中!!

すももももももも～地上最強のヨメ～	①～⑥	大高　忍
黒神	①～⑤	原作:イム・ダリョン 作画:パク・ソンウ
戦線スパイクヒルズ	①～⑤	原作:原田宗典 漫画:井田ヒロト
Ubel Blatt	⓪～④	塩野干支郎次
少年探偵 犬神ゲル	①～④	ゴツボ☆マサル
荒川アンダー ザ ブリッジ	①～④	中村　光
BAMBOO BLADE	①～④	原作:土塚理弘 作画:五十嵐あぐり
セキレイ	①～④	種楽院櫻子
天体戦士サンレッド	①～④	くぼたまこと
ドラゴンクエスト列伝 ロトの紋章～紋章を継ぐ者達へ～	①～④	作画:藤原カムイ 脚本:映島　巡 監修:堀井雄二
ドラゴンクエスト列伝 ロトの紋章 完全版	全15巻	作画:藤原カムイ 脚本:小柳順治 設定:川又千秋
ドラゴンクエスト列伝 ロトの紋章 Returns		作画:藤原カムイ 脚本:小柳順治 設定:川又千秋
死がふたりを分かつまで	①～④	原作:たかしげ宙 作画:DOUBLE-S
WORKING!!	①～③	高津カリノ
Miss ウィザード(仮)	①～②	葉月京 &エヌ山+TON
JACKALS ジャッカル	①～②	原作:村田真哉 作画:キム・ビョンジン
ニコイチ	①～②	金田一蓮十郎
あい♡どる	①～②	高瀬志帆
BITTER VIRGIN	①～②	楠　桂
同棲レシピ	①	大島永遠
解錠ジャンキー・ロック	①	山田秋太郎
咲 -Saki-	①	小林　立
天保異聞 妖奇士（あやかしあやし）	①	原作:皆川亮・BONES 漫画:鷲川ヤエコ
マンホール	全3巻	筒井哲也
リセット		筒井哲也
ダズハント		筒井哲也
ドラゴンズヘブン	全3巻	脚本:深見　真 漫画:笠原夕生
あみーご×あみーが	全2巻	瀬口たかひろ

COMMENT

I ALWAYS WORK WITH MY HEART BEATING FAST, DOKI. WELL, THAT IS... IT CAN BE TAKEN IN MANY DIFFERENT WAYS.

GOKURAKUIN SAKURAKO

SEKIREI NO. 88 MUSUBU!

SEKIREI NO. 9 GEKKAI!

SEKIREI NO. 2 MATSUSHOU!

AND LAST NO. 108 KUSANO!

HITOSHI!

YG COMICS ヤングガンガン

セキレイ

4

極楽院櫻子

SQUARE ENIX

THIS NIGHTMARE AGAIN...

AA...

HUHH HUHH

WHEN I TAKE IT OFF, IT'S AMAZING!

IT'S HEAVY!

WHY...?

WHY ONLY WITH KUU-CHAN? HITOSHI...

EVEN IF ONE SAYS KUSANO, IT'S HITOSHI, RIGHT?

SQUARE ENIX.

YOUNG GANGAN COMICS

Sekirei ④

SAKURAKO GOKURAKUIN

SEKIREI ④

Gokurakuin Sakurako

CONTENTS

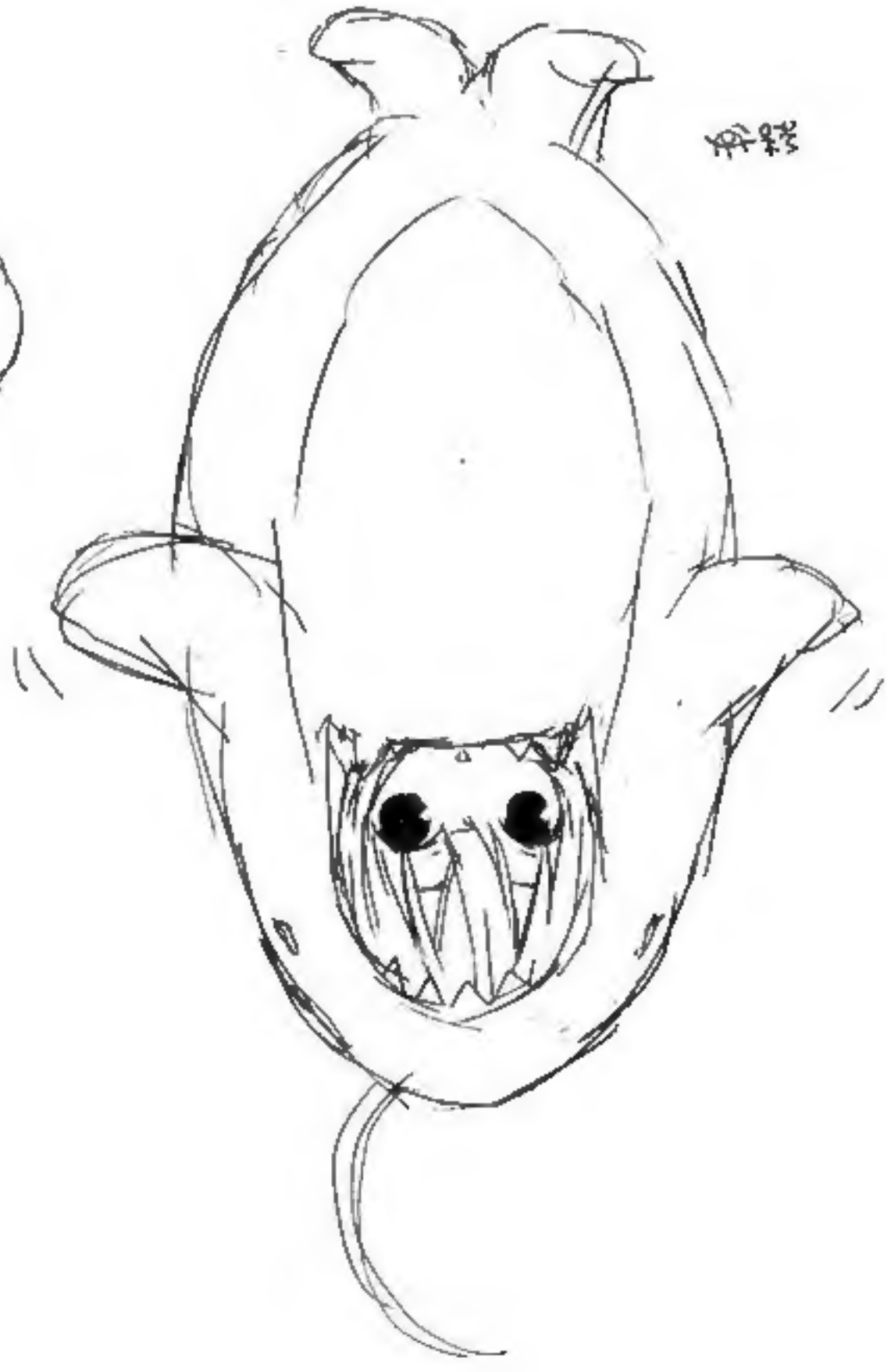
CHAPTER 28: SEKIREI DANCE.....3
CHAPTER 29: THE SHADOW OF DARKNESS.....23
CHAPTER 30: WHAT I CAN DO FOR YOU.....43
CHAPTER 31: SEKIREI NO.95.....59
CHAPTER 32: SEKIREI OF THE WIND.....79
CHAPTER 33: THE REASON NOT TO FIGHT.....103
CHAPTER 34: THE BLOCKADED ISLAND.....123
CHAPTER 35: VEIL AND WIND.....143
CHAPTER 36: TWO PEOPLE ON THE DAY IT SNOWED.....163
CHAPTER 37: THE ISLAND'S SITUATION.....183
CHAPTER 38: SEKIREI SEAL, REACTION.....203

FU FU

OF BLOOD TONIGHT.

THE ISLANDS REEK ...

CHAPTER 28:
SEKIREI DANCE



SFX: CHWAAHT

SFX: HWEEE HWEE HWEE

SFX: STAB STAB STAB

おわり

SFX: FLUTTER

SFX: KU

SFX: GIYU

AH
...

SFX: THUD

MA ... SA...

A... SHIKA BI..

ASHIKABI'S NIGHTMARE.

DESTROY THE...

THE VEIL OF MY COVENANT,

SFX: PAYATSHI

YOU ALL KEEP GETTING IN MY WAY!!

GET OUT OF THE WAY!!

WE'RE IN THE MIDDLE OF CLEANING THE BATHROOM.

APPEARS TO BE LIKE A DROWNING MOUSE

START CLEANING PROPERLY !!

108

SFX: GIGGLE

SFX: GIGGLE

SFX: PRICKLE

MINATO,

WHERE ARE YOU LOOKING RIGHT NOW?

SFX: SCRUB SCRUB

THIS IS THE FIRST TIME I'VE SEEN,

MUSUBI IN A SWIM-SUIT.

SFX: JIG---GLE JIG---GLE

THEN IT WOULD BE FINE.

L...

LOOK AT MINE.

NO, THAT IS... AHA-HAHA

IF YOU WANT TO LOOK AT BREASTS SO MUCH!

SFX: DOKI

ED: SHOW ME THE BOOBIIES!!

EH?

SFX: OO- OO-

ED: YOU ARE!

SFX: TUG TUG

NO, KUSANO... DOING THAT MAKES ME,

FEEL LIKE I'M COMMIT-TING A CRIME.

LOOK AS MUCH AS YOU WANT.

NOW, LOOK

EVEN THOUGH IT'S LIKE A WALL.

NOW GO EAT BREAK-FAST.

GOOD JOB CLEANING THE BATHTUB.

WAAH!!

MIA-SAN!!

AH, NO, I'M NOT!

AHAHA, MINATO-SAN.

YOU CRI*MIN*AL

SFX: TREMBLE (TRYING TO CONTAIN HER LAUGHTER)

HMMM.

WHAT'S THIS SUPPOSED TO MEAN?

SFX: KNOCK KNOCK

MATSU-SAN...

BREAK-FAST TIME!

SFX: CREAK

SFX: TAP TAP TAP TAP

HAI.

ALL RIGHT. I'LL BE THERE SOON.

WHAT'RE YOU LOOKING AT?

MBI'S ULTRA-SECRET DATABANK. ♡

SO YOU MUST'VE HACKED INTO IT?

SHE'S THE REAL CRIMINAL

I HACKED IT A WHILE AGO BUT THE SECURITY SYSTEM WAS A REAL PAIN.

BUT THANKS TO ALL MY EFFORTS, I CAN ACCESS ALL SORTS OF INTERESTING INFORMATION.

FOR EXAMPLE, I CAN FIND OUT WHEN EACH SEKIREI WAS "WINGED"

I CAN EVEN FIND OUT THE DETAILS ABOUT EACH ASHIKABI.

AS WELL AS WHO THE ASHIKABI IS AND WHERE THE ASHIKABI LIVES.

THE NUMBER OF SEKIREI WHO HAVE LOST THEIR MARKS, AND ALONG WITH IT THEIR POWERS AS WELL.

AND THE NUMBER OF TIMES EACH INDIVIDUAL SEKIREI HAS WON.

ALL THESE,

ARE JUST A SMALL PART OF IT. ♡

...!!

SFX: GULP...

UM, MATSU-SAN.

YES?

HUH, EASY FOR YOU TO SAY...

NOW THAT TSUKIUMI-SAN HAS BECOME A "COLLEAGUE",

I'M ALWAYS ANXIOUS ABOUT THE UN-WINGED SEKIREI, TOO.

I THINK IT'D BE BEST TO JUST QUIETLY MONITOR THE BATTLES GOING ON.

IT'S ALREADY BEEN A WHILE SINCE THE 'SEKIREI PLAN' MOVED IN TO THE 3RD STAGE.

WHAT'S WRONG WITH THAT?

IS IT REALLY ALL RIGHT FOR US TO GO ON LIKE NOTHING'S HAPPENING?

IF YOU LOOK HERE, BEFORE THE START OF THE 3RD STAGE,

THERE WERE 3 BATTLES WITH UNKNOWN WINNERS, YET THEY SHOW LOSERS.

YET SOMETHING WORRIES ME EVEN MORE.

YEAH.

WOR-RIES YOU EVEN MORE?

YOU SEE, EVEN AMONG THE SEKIREI THERE'S AN UNSPOKEN RULE:

CLEARLY, ALL WERE DEFEATED WITH THE SAME AMOUNT OF DAMAGE; BUT THE OPPONENT'S MBI NUMBER IS STILL UNKNOWN.

THAT'S WHAT WORRIES ME.

W-WIN-NER?

LOSER?

THAT'S THE LEAST A SEKIREI SHOULD DO WHEN THERE'S A FIGHT.

WHENEVER A SEKIREI IS DEFEATED, THE MBI FLY OVER TO COLLECT THE SEKIREI.

UNTIL THE MBI COME TO CONFIRM THE SITUATION, THE OPPONENT OF THE DEFEATED SEKIREI WILL STAY AROUND TO PROTECT THE OTHER.

EITHER THIS 'WINNER' DID NOT WANT TO REVEAL INFORMATION ABOUT ITSELF,

OR IT MIGHT HAVE OTHER REASONS.

AND WILL RECORD IT INTO THEIR DATA BANK.

THERE, THE MBI WILL RECONFIRM THE WINNER AND LOSER,

BUT THIS ONE JUST LEFT BEHIND ANOTHER SEKIREI IN A STATE OF NEAR-DEATH.

BEST THING TO DO IS GO ABOUT OUR LIVES NORMALLY, BUT BE VERY CAREFUL ABOUT THIS.

I'M GETTING REALLY SUSPICIOUS ABOUT THIS MATTER.

SFX: KNOCK KNOCK

UZUME-SAN, COME EAT BREAK-FAST~

コンコン

UZUME -SAN!!

SFX: SLIDE

UZUME -SAN?

SHE'S NOT HERE?

?

http://www.k-manga.net

#k-manga@irchighway.net

RANDOM RANT

RIGHT HERE WE GO. NOW THERES SOME GOOD AND BAD NEWS.
GOOD: VOLUME 4 SHOULD BE RELEASED ON A REGULAR BASIS. WE GOT YET ANOTHER TRANSLATOR. FORTH I THINK NOW!. WHOS DONE NEARLY THE REST OF VOL4.
BAD NEWS: THE RAWS FOR VOL 4 WERE SO BAD. I DECIDED TO GO BACK TO THE MAGAZINE SCANS. WHICH I KNOW AREN'T THE BEST. BUT UNTIL I CAN GET BETTER QUALITY RAWS. YOU'RE GONNA HAVE TO PUT UP WITH THEM.

AND AN APOLOGY TO DAFFYD. HE PROOFED THE LAST 2 CHAPS NOT PSY.

SO DAFFY: ^__^

ON ANOTHER NOTE. THERES A NEW PROJECT STARTING SOON. SO KEEP YOUR EYES PEELED FOR IT. YES ITS ECCHI AGAIN!

AND WE NEED MORE STAFF. WE NEED MORE:
EDITORS EXPERIENCE PREFERRED. IF NOT WE CAN HELP
TRANSLATORS JAPANESE. CHINESE. KOREAN
PROOFREADERS A GOOD UNDERSTANDING OF ENGLISH GRAMMAR IS NEEDED

IF INTERESTED CONTACT US. EMAIL ME: AMARU007GMAIL.COM
GO TO THE FORUMS. OR DROP BY THE IRC CHAN AND PM EITHER: AMARU. KNIGHT64. PSY OR ASDF123.

AMARU007

NEXT IN LINE: ASDF123 WINGS...CORTANA! FORCED WINGAGE!!

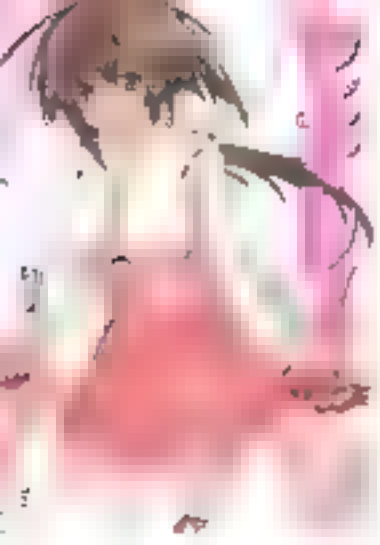
ASDF123

TRANSLATOR: ASDF123

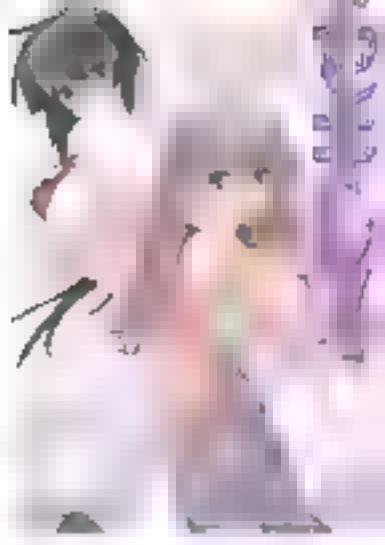
PROOFREADER:
DAFFYD AP MORGEN

EDITOR: AMARU007

CHIHO



WALLPAPER CONTEST II



HERE WE GO ANOTHER WALLPAPER CONTEST.
RULES ARE SIMILAR TO THE LAST TIME. A BRILLIANT PRIZE FOR ALL FANS.
I PAID FOR THIS OUT OF MY OWN POCKET, SO ANY DONATIONS WOULD GREATLY HELP.

RULES:

1. THE WALLPAPER MUST BE OF A CURRENT OR FORMER KMTS PROJECT.
2. THE WALLPAPER IS TO BE COLOURED OR, AT THE VERY LEAST, SHOULD HAVE AN AESTHETICALLY APPEALING DESIGN TO IT.
3. THE BACKGROUND SHOULD NOT BE TOO PLAIN.
4. THE WALLPAPER SHOULD HAVE STANDARD DIMENSIONS, SUCH AS 800X600, 1024X768, 1152X864, OR 1280X1024...ETC ETC ETC...JUST NO DIMENSIONS OUT OF THE ORDINARY FOR A WALLPAPER. WIDESCREEN IS FINE TOO.
5. TAGGING OF WALLPAPERS IS ALLOWED.
6. ORIGINAL WORKS OR EDITS ARE BOTH GOOD
7. A MAXIMUM OF 3 ENTRIES PER CONTESTANT.
8. CLOSING DATE IS THE 30TH OF SEPTEMBER.

SUBMISSION INSTRUCTIONS:

LEAVE YOUR SUBMISSION ON THE FORUMS. THERE WILL BE 2 THREADS.
ONE FOR SUBMISSIONS ONLY. AND ONE FOR DISCUSSIONS.
LEAVE YOU IRC NICKNAME AND EMAIL ADDRESS WITH YOUR SUBMISSION.

JUDGING:

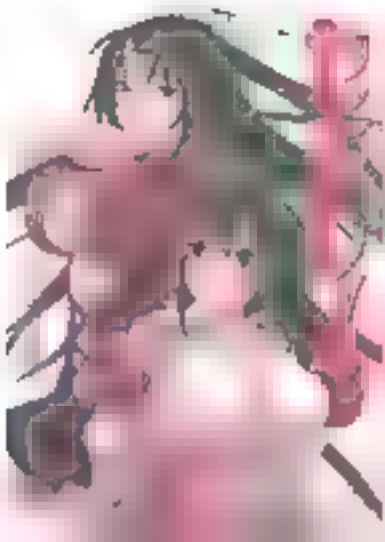
MYSELF, AND 5 OTHER KMTS STAFF MEMBERS WILL BE CHOOSING OUR FAVOURITE 2 SUBMISSIONS.
A JUDGE CAN'T PICK THE SAME SUBMISSION AS ANOTHER.
THEY MUST BE 2 UNIQUE CHOICES
THE 12 CHOSEN ENTRIES WILL THEN BE POSTED IN A THREAD FOR YOU, THE PUBLIC, TO CHOOSE THE WINNER. THE POLL WILL BE OPEN FOR A MONTH, UNTIL THE END OF OCTOBER, WHEN THE WINNER WILL BE ANNOUNCED.

PRIZES:

FIRST (1ST) PLACE, WILL WIN ALL 4 SEKIREI VOLUMES(AND MAYBE THE 5TH TOO IN ITS RELEASED IN TIME) IN THEIR NATIVE LANGUAGE, JAPANESE.
SHIPPING WILL BE HANDLED BY ME, SO NO WORRY'S ON THAT FRONT.

HAVE FUN!!

AMARUOOT



CHAPTER 29: THE SHADOW OF DARKNESS

CHIHO.

UZUME?

CHIHO
...

YOU SHOULDN'T BE DOING SUCH THINGS WHILE I'M SLEEPING.
YOU SHOULDN'T
...

NO, ITS NOTH-ING.

NOTH-ING.

WHAT'S WRONG?

ARE YOU CRYING?

IZ-?

SEE?

I'M NOT CRY-ING

I'M SUPPOSED TO BE UZUME'S ASHIKA-BI...

I'M SORRY.

THIS GOOD FOR NOTH-ING...

I'M SORRY.

I COULDN'T DO ANY-THING.

IT'S OK,

JUST THAT YOU'RE ALIVE,

YOU JUST BEING ALIVE IS ENOUGH.

CHIHO.

NO.

110ヘン.

SFX: CLICK

I GUESS IT WAS THE SEKIREI ASAMA TAKEHITO WAS TAKING CARE OF.

I HEARD ANOTHER ONE FELL LAST NIGHT.

BUT WHO'S THE NEXT TARGET?

I DON'T WANT TO HEAR ABOUT THAT.

NO. 10 'UZUME'

OUR INVESTI-GATION OF THE MBI NETWORK, HAS LOCATED 5 OF THEM.

IT'S HARD WORK HACKING INTO THE MBI NETWORK TO GET INFORMATION,

BECAUSE INFORMATION ON THE SEKIREI IS HIGHLY CLASSIFIED.

AH, NO. 3 HASN'T GOT HER 'WINGS' YET. HER ASHIKABI DOESN'T HAVE A SHADOW.

YOU SHOULD BE ABLE TO TAKE CARE OF HER EASILY.

NO. 19 'IKKI' NO. 95 'KUNO',

AND NO. 3 'KAZE-HANA'.

YOUR ASHIKA-BI.

THAT SHE DOESN'T HAVE MUCH TIME.

TRY NOT TO FORGET.

SFX: PAK

I KNOW!!

IT SEEMS A DANGEROUS SEKIREI HAS APPEARED.
*30
ひみつ会議

AS I'VE JUST SAID,

LET'S JUST TRY TO AVOID STANDING OUT.
WELL, THERE SHOULDN'T BE A PROBLEM IF WE BE CAREFUL

HEY, ARE YOU LISTEN-ING?

THAT PERSON MUST BE STRONG, RIGHT?

I DEFINITELY WANT TO TRY FIGHTIN' AGAINST THAT PERSON!!

I, TSU-KIUMI, WILL TEACH THEM A LESSON!

HOW DARE THEY!

ANYONE WHO BLASPHEMES THE SACRED SEKIREI...

WHAT A POOR ASHIKABI, BEING PUSHED AROUND BY HIS SEKIREI.

I'M WORRIED TO DEATH THOSE TWO MIGHT GET HURT.

HOW CAN YOU LAUGH RIGHT NOW?

NO, KUSANO!! QUIT EGGING THEM ON!

NO! THAT IS . I MEAN, IT'S TOO DANGER-OUS...

YOU TWO, ARE YOU LISTEN-ING...?

WHAT? DON'T BE SO IRRESPON-SIBLE

HUH?! WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? MY VOCABULARY DOESN'T INCLUDE RUNNING AWAY. I'LL DEFINITELY NOT RUN.

ITS ONLY ONE SEKIREI.

AFTER ALL,

WELL IF THE SITUATION GETS TOO BAD, THEY CAN JUST RUN AWAY.

MINATO !

WHAT, TSUKIUMI-SAN?

I TOLD YOU TO JUST CALL ME TSUKIUMI.

THAT... WHAT'S THAT.

ARE YOU WORRIED ABOUT ME?

AH... AAAH THEN.

WHAT, TSU-KIUMI?

WHAT?

I ASKED IF YOU'RE WORRIED ABOUT ME.

AH, YES. OF COURSE.

IS THAT SO?

THAT DOESN'T SOUND TOO BAD.

THAT YOU WORRY ABOUT ME.

WHAT'S THIS FEEL-ING?

MY CHEST ...

UH. HUH?

SFX: HEART BEATING

SFX: HEART BEATING

SFX: HEART BEATING

UH?

WAS SHE THIS PRETTY BEFORE?

TSUKIUMI WAS ...

UH,

WHY ARE YOU STARING AT ME LIKE THAT?!

UWAAHT !!

SORRY !!

WELL... ANY-WAYS,

YOU DON'T HAVE TO WORRY ABOUT ME.

BECAUSE I'M THE STRONG-EST.

HUH? WHATS THIS?

THIS FEELING?

WHERE HAVE I...?

AAH

ITS THIS...

THIS FEELING.

YA.

WHEW.

ITS THE SAME FEELING OF SECURITY I FEEL FROM MUSUBI...

NO. THIS IS...

ITS A SMILE. A SMILE!!

ARE YOU MAKING FUN OF ME?

I ONLY LIKE MUSUBI.

THATS STRANGE,

I'M SURE...

THATS THE PROBLEM WITH HAVING A SEKIREI,

I JUST DON'T KNOW.

HOW COULD I BE THINKING ABOUT THIS?

TO HAVE THE SAME FEELING FROM TSUKIUMI

BUT THEIR PERSON-ALITIES ARE SO DIFFERENT.

AH,

MINATO-SAN. ♡

MAYBE BECAUSE SHE'S ALSO MY SEKIREI?

HUWAAAAAK

MIYA-SAN ASKED IF YOU WOULD LIKE A SNACK.

I JUST CAME IN.

HOW LONG HAVE YOU BEEN STANDING THERE?!

IS THAT RIGHT?

OH,

YES?

MU, MU, MU, MU-MUSUBI !!

KUK KUK

ITS A MELO-DRAMA. MELO-DRAMA.

I SHOULDN'T HAVE TO BE SO STARTLED!

I HOPE I WASN'T DOING ANYTHING STRANGE...

EEK

SFX: ROAR

...?

IT'S BLACK ...

SOME STRANGE AND POWERFUL FORCE...! MUSUBI...!!

WHATS WRONG MATSU-SAN?

MUSUBI ...!

SHE'S DEFINITELY MIYA'S DISCIPLE.

I GUESS SHE'S NOT JUST DUMB AFTER ALL?!

AH, WEL-COME BACK, UZUME.

SECRET !

AH! I'M SO HUNGRY,

MIYA, GIVE ME FOOD.

YOU'VE BEEN GOING OUT A LOT,

WHERE YOU BEEN GOING?

BLOOD ?

MATSU-SAN, AREN'T YOU GONNA EAT?

?

I THINK I NEED TO STAY IN MY ROOM FOR A WHILE.

THERE'S SOME-THING I NEED TO INVESTI-GATE.

http://www.k-manga.net

#k-manga@irchighway.net

RANDOM RANT

AAAAND HERE WE GO WITH VOLUME 4...AGAIN.
AS YOU CAN PROBABLY SEE, THESE ARE MUCH BETTER SCANS THAN THE LAST RELEASE.
FOR YOU LEECHERS, I'VE BOUGHT, IMPORTED, DESTROYED AND SCANNED VOLUME 4.
ALSO CHECKOUT CHAPTER 28V2, IT USES THE NEW SCANS TOO. I LIKE THESE SCANS, AND AFTER 8 ATTEMPTS, IF YOU SEE SOMETHING YOU DON'T LIKE....KEEP IT TO YOURSELF. I'M NOT SCANNING OR CHANGING IT AGAIN.
NOW TO HELP PAY FOR THIS BOOK, AND FOR WHAT'S ON THE NEXT PAGE, I WOULD LIKE TO ASK YOU BASTARDS OUT THERE TO DONATE ME SOME MONEY. THIS ALSO GOES TOWARDS PAYING FOR THE NICE BOTS FOR YOU.
IF YOUR NICE AND HELPFUL (LIKE THE KIND, AND ONLY SOUL, WHO HELPED OUT TWICE NOW), SEND SOME MONEY VIA PAYPAL TO AMARUO07@YAHOO.COM.
STILL LOOKING FOR EDITORS AND TRANSLATORS. APPLY AT THE USUAL PLACES.

AMARUO07

TRANSLATOR:
CRUMBS

PROOFREADER:
DAFFYD AP MORGEN

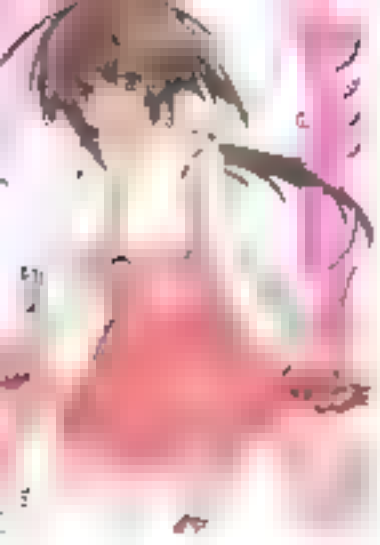
SCANNER + EDITOR:
AMARUO07

SFX: WHOOSH (WIND BLOWING)

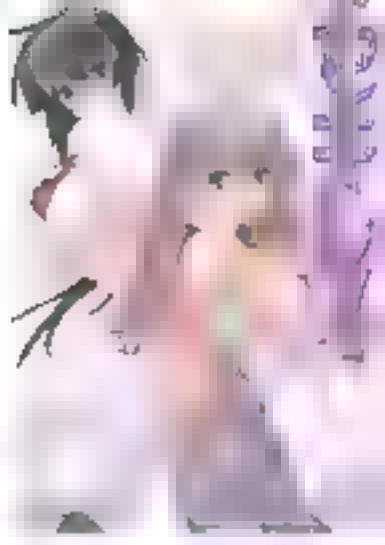
SFX: CLACK CLACK

THE WIND IS...

IT'S A DISTASTEFUL WIND THAT'S BLOWING



WALLPAPER CONTEST II



HERE WE GO ANOTHER WALLPAPER CONTEST.
RULES ARE SIMILAR TO THE LAST TIME. A BRILLIANT PRIZE FOR ALL FANS.
I PAID FOR THIS OUT OF MY OWN POCKET, SO ANY DONATIONS WOULD GREATLY HELP.

RULES:

1. THE WALLPAPER MUST BE OF A CURRENT OR FORMER KMTS PROJECT.
2. THE WALLPAPER IS TO BE COLOURED OR, AT THE VERY LEAST, SHOULD HAVE AN AESTHETICALLY APPEALING DESIGN TO IT.
3. THE BACKGROUND SHOULD NOT BE TOO PLAIN.
4. THE WALLPAPER SHOULD HAVE STANDARD DIMENSIONS, SUCH AS 800X600, 1024X768, 1152X864, OR 1280X1024...ETC ETC ETC...JUST NO DIMENSIONS OUT OF THE ORDINARY FOR A WALLPAPER. WIDESCREEN IS FINE TOO.
5. TAGGING OF WALLPAPERS IS ALLOWED.
6. ORIGINAL WORKS OR EDITS ARE BOTH GOOD
7. A MAXIMUM OF 3 ENTRIES PER CONTESTANT.
8. CLOSING DATE IS THE 30TH OF SEPTEMBER.

SUBMISSION INSTRUCTIONS:

LEAVE YOUR SUBMISSION ON THE FORUMS. THERE WILL BE 2 THREADS.
ONE FOR SUBMISSIONS ONLY. AND ONE FOR DISCUSSIONS.
LEAVE YOU IRC NICKNAME AND EMAIL ADDRESS WITH YOUR SUBMISSION.

JUDGING:

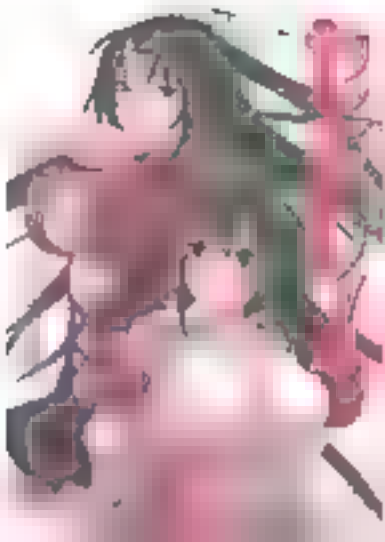
MYSELF, AND 5 OTHER KMTS STAFF MEMBERS WILL BE CHOOSING OUR FAVOURITE 2 SUBMISSIONS.
A JUDGE CAN'T PICK THE SAME SUBMISSION AS ANOTHER.
THEY MUST BE 2 UNIQUE CHOICES
THE 12 CHOSEN ENTRIES WILL THEN BE POSTED IN A THREAD FOR YOU, THE PUBLIC, TO CHOOSE THE WINNER. THE POLL WILL BE OPEN FOR A MONTH, UNTIL THE END OF OCTOBER, WHEN THE WINNER WILL BE ANNOUNCED.

PRIZES:

FIRST (1ST) PLACE, WILL WIN ALL 4 SEKIREI VOLUMES(AND MAYBE THE 5TH TOO IN ITS RELEASED IN TIME) IN THEIR NATIVE LANGUAGE, JAPANESE.
SHIPPING WILL BE HANDLED BY ME, SO NO WORRY'S ON THAT FRONT.

HAVE FUN!!

AMARUOOT



CHAPTER 30: ALL THAT I CAN DO FOR YOU

THAT MINATO!

REALLY... LATELY,

WHEN IT COMES TO BATHTIME, HE SUDDENLY DISAPPEARS.

JUST WHEN I TOLD HIM THAT I WOULD WASH HIS BACK.

WHAT DO YOU MEAN BY SHARING THE SAME BED?

WHETHER ITS SHARING THE SAME BED OR TAKING A BATH TOGETHER, IT'S UP TO THE ASHIKABI TO DECIDE.

WELL, SHARING A BED, IS WHEN A GUY AND A GIRL USE THE SAME BLANKET,

BUT A CONCUBINE DOESN'T NEED TO KNOW ABOUT THIS KIND OF STUFF

YOU'RE THE CON-CUBINE.

IT MUST BE HARD FOR MINATO, TOO~

I'M HIS WIFE TOO~!!

ED: >_> I MUST SAY, IT IS FOR ME RIGHT NOW :P

UZUME-SAN,

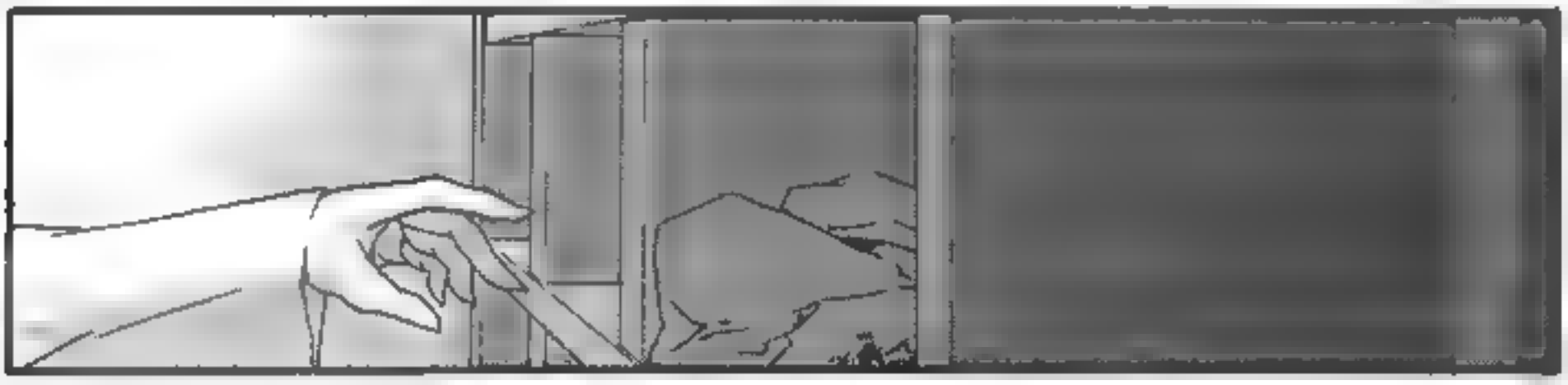
I'LL WASH YOUR BACK FOR YOU.

AH, OKAY.

ACHACHA.

WAS THERE SOME BLOOD SPLATTER?

IT MUST'VE GOTTEN ON WHEN I WAS CHANGING



ONII-CHAN,
FOUND YOU.

HAVE TSUKIUMI AND MUSUBI GONE TO TAKE A BATH?
SIGH. THIS IS MY LIFE...
HAAH.

WHO DO YOU LIKE MOST?

YOU KNOW, ONII-CHAN...

YA?

I... LIKE THEM ALL.

MUSUBI, TSUKIUMI, MATSU-SAN, KUSANO,

EVERY-ONE.

HAHA... WELL...

WHY YOU LITTLE... ASKING SUCH A QUESTION.

SOMEONE MIGHT SAY YOU'RE NOT A CHILD.

WELL, THAT IS.

FOR SAYING HOW THEY NEED ME.

FOR CHOOSING SUCH A MEDIOCRE GUY.

EVEN THOUGH I DON'T KNOW WHAT I CAN DO FOR THEM YET ...

FOR THEIR DEPENDENCE AND THEIR DEVOTION, I, TOO, WISH TO...

THAT'S WHY I WISH TO REPAY THEM ALL.

WAS IT TOO HARD FOR YOU TO UNDER-STAND?

HAHA, NEVER-MIND ...

!?

I LIKE ONII-SAN, TOO.

PLEASE STAY WITH ME FOREVER.

KU, KUSANO ?

TAKE ME...

AS YOUR WIFE TOO!

YOU KNOW,

WHEN I GROW UP.

EEK

SFX: CHUAAAK

YA!!

ME TOO!!

WH... WHAT?!

I JUST FELT THIS STRANGE FEELING.

YOU GUYS SURE ARE FUN,

I NEVER GET TIRED OF WATCH-ING YOU GUYS.

AHHA HAHA!

WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?

YOU HAVE AN ASHIKABI, TOO, RIGHT? IF THAT'S SO, THEN SOON WE'RE GONNA HAVE TO FIGHT.

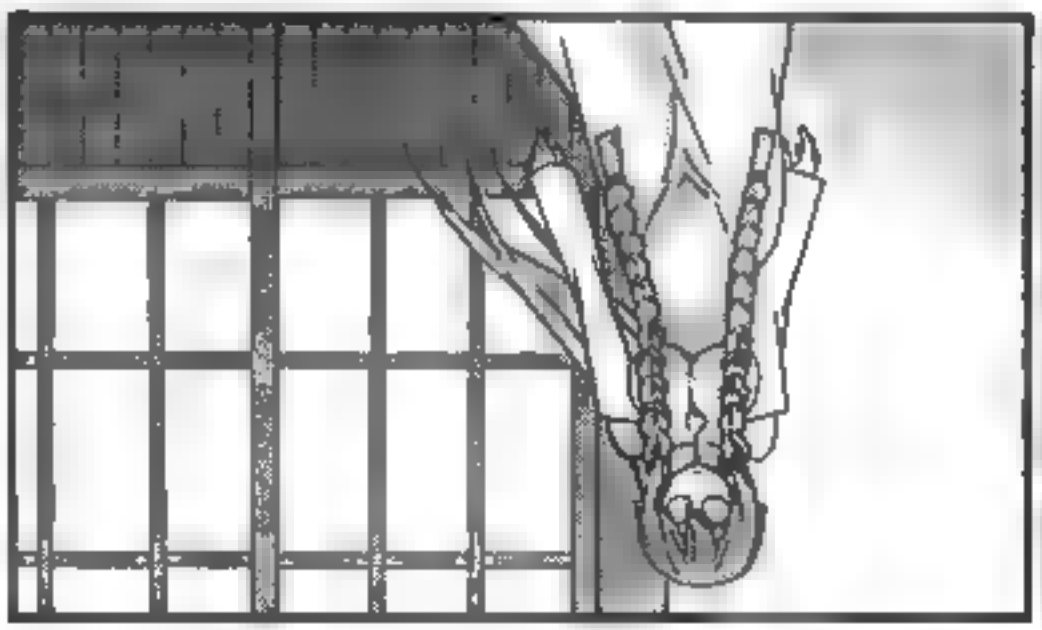
AHAHA, THAT'S RIGHT.

IF IT'S POSSIBLE, I WISH TO LIVE LIKE THIS FOREVER,

STAYING AT THIS PLACE, WITH YOU GUYS, NOT REALLY DOING ANYTHING, GETTING INTO TROUBLE WITH MIYA, FROM TIME TO TIME

I GUESS WE'LL FIGHT, SOMEDAY ...

YA, THAT'S RIGHT.



-EWNEN
SAN?

LET'S GO.

YES!

H..HEY, YOU'RE REALLY GOING?

TO FIGHT WITH THAT DANGEROUS SEKIREI?

I GUESS THIS TIME.

'HOMURA' WON'T BE NEEDED.

I WON'T FORGIVE ANYONE WHO PERVERTS THE SEKIREI BATTLES.

OF COURSE!! I TOLD YOU, DIDN'T I!!

SO ...

BEFORE THAT.

WATER FESTIVAL

100

http://www.k-manga.net

#k-manga@irchighway.net

RANDOM RANT

BONSOIR! GREETINGS FROM FRANCE.
SINCE I'M ON HOLIDAY RIGHT NOW, I DECIDED TO POSTPONE THE MASS RELEASE I WAS PLANNING FOR JULY BY ATLEAST A MONTH.
THANKS TO THE_WORM FOR HELPING TRANSLATE A FEW MISSING PARTS THAT WERE MISSED.
I WOULD LIKE TO ASK YOU BASTARDS OUT THERE TO DONATE ME SOME MONEY (AGAIN).
THANKS TO THE 3 PPL WHO DONATED LAST TIME, IT WAS AMAZING AND REALLY EYE OPENING TO SEE HOW MUCH YOU GUYS DONATED TO ME.
SUFFICE TO SAY I MORE OR LESS HIT THE 50% MARK OF WHAT I REQUIRED. SO THANKS GUYS, AND GET IN TOUCH AND GIVE ME YOUR MIRC NICKS SO I CAN NAME YOU NEXT TIEM (IF YOU WOULD LIKE TO BE)
SEND SOME MONEY VIA PAYPAL TO AMARUOO7@YAHOO.COM.
STILL LOOKING FOR EDITORS AND TRANSLATORS. APPLY AT THE USUAL PLACES.

AMARUOO7

TRANSLATOR:
CRUMBS

PROOFREADER:
DAFFYD AP MORGEN

SCANNER + EDITOR:
AMARUOOT

YOU PASS.

I'LL LEAVE YOU TO WATCH MY BACK.

HEH!

ぱっ

EHEHEH

YES!

A SECRET BETWEEN US GIRLS.

RIGHT?

WHAT WERE THOSE TWO DOING JUST NOW?

DID SOMETHING HAPPEN BETWEEN THOSE TWO?

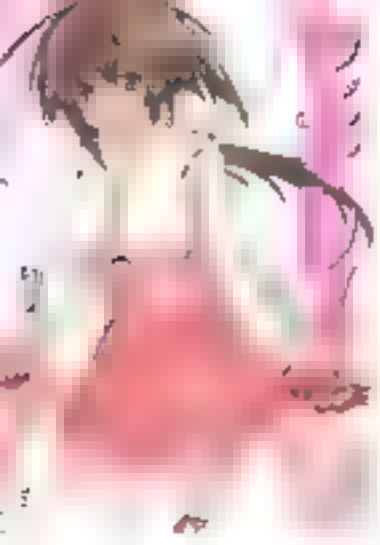
UH, UH?

COME BACK SAFELY.

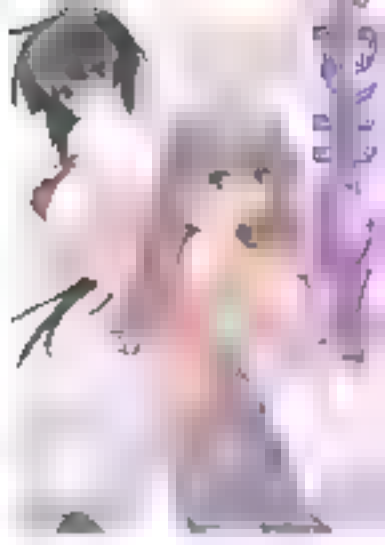
AH... OK.

MINATO-SAMA

WE'LL BE... BACK RIGHT



WALLPAPER CONTEST II



HERE WE GO ANOTHER WALLPAPER CONTEST.
RULES ARE SIMILAR TO THE LAST TIME. A BRILLIANT PRIZE FOR ALL FANS.
I PAID FOR THIS OUT OF MY OWN POCKET, SO ANY DONATIONS WOULD GREATLY HELP.

RULES:

1. THE WALLPAPER MUST BE OF A CURRENT OR FORMER KMTS PROJECT.
2. THE WALLPAPER IS TO BE COLOURED OR, AT THE VERY LEAST, SHOULD HAVE AN AESTHETICALLY APPEALING DESIGN TO IT.
3. THE BACKGROUND SHOULD NOT BE TOO PLAIN.
4. THE WALLPAPER SHOULD HAVE STANDARD DIMENSIONS, SUCH AS 800X600, 1024X768, 1152X864, OR 1280X1024...ETC ETC ETC...JUST NO DIMENSIONS OUT OF THE ORDINARY FOR A WALLPAPER. WIDESCREEN IS FINE TOO.
5. TAGGING OF WALLPAPERS IS ALLOWED.
6. ORIGINAL WORKS OR EDITS ARE BOTH GOOD
7. A MAXIMUM OF 3 ENTRIES PER CONTESTANT.
8. CLOSING DATE IS THE 30TH OF SEPTEMBER.

SUBMISSION INSTRUCTIONS:

LEAVE YOUR SUBMISSION ON THE FORUMS. THERE WILL BE 2 THREADS.
ONE FOR SUBMISSIONS ONLY. AND ONE FOR DISCUSSIONS.
LEAVE YOU IRC NICKNAME AND EMAIL ADDRESS WITH YOUR SUBMISSION.

JUDGING:

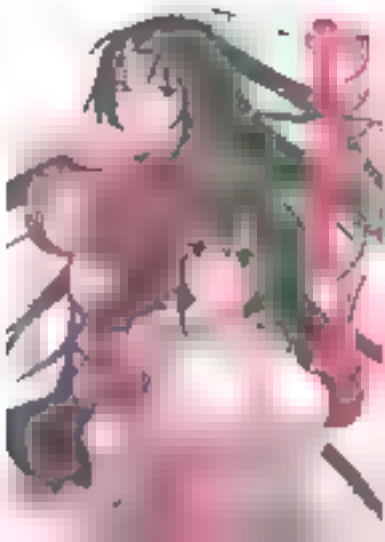
MYSELF, AND 5 OTHER KMTS STAFF MEMBERS WILL BE CHOOSING OUR FAVOURITE 2 SUBMISSIONS.
A JUDGE CAN'T PICK THE SAME SUBMISSION AS ANOTHER.
THEY MUST BE 2 UNIQUE CHOICES
THE 12 CHOSEN ENTRIES WILL THEN BE POSTED IN A THREAD FOR YOU, THE PUBLIC, TO CHOOSE THE WINNER. THE POLL WILL BE OPEN FOR A MONTH, UNTIL THE END OF OCTOBER, WHEN THE WINNER WILL BE ANNOUNCED.

PRIZES:

FIRST (1ST) PLACE, WILL WIN ALL 4 SEKIREI VOLUMES(AND MAYBE THE 5TH TOO IN ITS RELEASED IN TIME) IN THEIR NATIVE LANGUAGE, JAPANESE.
SHIPPING WILL BE HANDLED BY ME, SO NO WORRY'S ON THAT FRONT.

HAVE FUN!!

AMARUOOT



CHAPTER 31: SEKIREI NO.95

SFX: PA-AHT

OOHT.
HEAVE -HO!
WHAT ARE YOU DOING RIGHT NOW, MINATO-SAN?
WELL .. JUST SOME HOUSEHOLD CHORES.
MUSUBI AND THE REST ARE OUT OF THE HOUSE.
HMM?

I WISH I COULD DO SOMETHING FOR EVERY-ONE.
ESPECIALLY SINCE THE CITY'S OCCUPIED WITH ALL THOSE MBI UNITS
AND I CAN'T JUST HAPHAZARDLY GO TO WORK PART-TIME, NOT KNOWING WHAT COULD HAPPEN.

FOR NOW, I'LL DO WHAT I CAN, WHATEVER COMES UP.
THINKING I COULD DO SOMETHING GREAT, BUT THIS IS ALL I CAN DO.
AH, MATSU-SAN, IF YOU HAVE ANY DIRTY LAUNDRY, GIVE IT TO ME.
THAT'S NOT ALL YOU CAN DO.

ED: SO HE JUST FAPS A LOT THEN?

I'VE SAID THIS BEFORE, BUT, MINATO-SAN YOU SHOULD HAVE MORE CONFIDENCE IN YOURSELF.
DON'T SAY IT'S THE 'ONLY' THING YOU CAN DO.
THANKS, MATSU-SAN.
TH...
ED: STRIP STRIP STRIP
STRIP STRIP STRIP!!!
MA...
MATSU-SAN, WHAT ARE YOU...?
YES?
I WAS GOING TO GIVE YOU MY DIRTY LAUNDRY.
THIS IS A GREAT TIME TO DO SOME 'EXPERIMEN-TATION'
OH YEAH, NOW THAT I THINK ABOUT IT, MUSUBI AND TSUKIUMI ARE OUT, AREN'T THEY?

MATSU.
WA... WAIT.
MATSU-SAN!
HOLD STILL, MINATO-SAN~
U HU HU
HUH?
EXCUSE ME, BUT CAN YOU GET ME SOME ASPIRIN?
THE ONE YOU MADE EARLIER...
YOU'RE NOT INTER-FERING !!
NO!
I'M SORRY...
I GUESS I'M INTER-FERING.

I... I WAS JUST DOING THE LAUNDRY SO...
I'LL BE GOING.

HUH? WE'RE IN THE MIDDLE OF AN EXPERI-MENT.
MATSU?
WHAT'S WITH YOUR GETUP?

HE'S GOT NO BACK-BONE.

SHALL I TURN YOU INTO ASHES, YOU LASCIVIOUS WITCH?
KU KU KU
HUH? DO YOU WANT TO BE EXPERIMENTED ON, TOO, KAGARI-SAN?

SEEMS LIKE NOBODY'S AROUND,
HAS UZUME GONE OUT, TOO?
I WAS JUST JOKING
...
HOMURA-SAN.
I HAVE SOMETHING TO TALK TO YOU ABOUT. ABOUT THAT MATTER.

KUNO,
HURRY UP!!!

PLEASE HOLD ON... HARUKA-SAN~

AH!
KUNO !!

KYAAK
ドサッ

AHT!

I'M NOT A KLUTZ... I'M KUNO~

HOW COULD YOU FALL DOWN LIKE THAT?
YOU, KLUTZ!
WAH~ AH

SFX: SWAAAAA (WIND BLOWING)

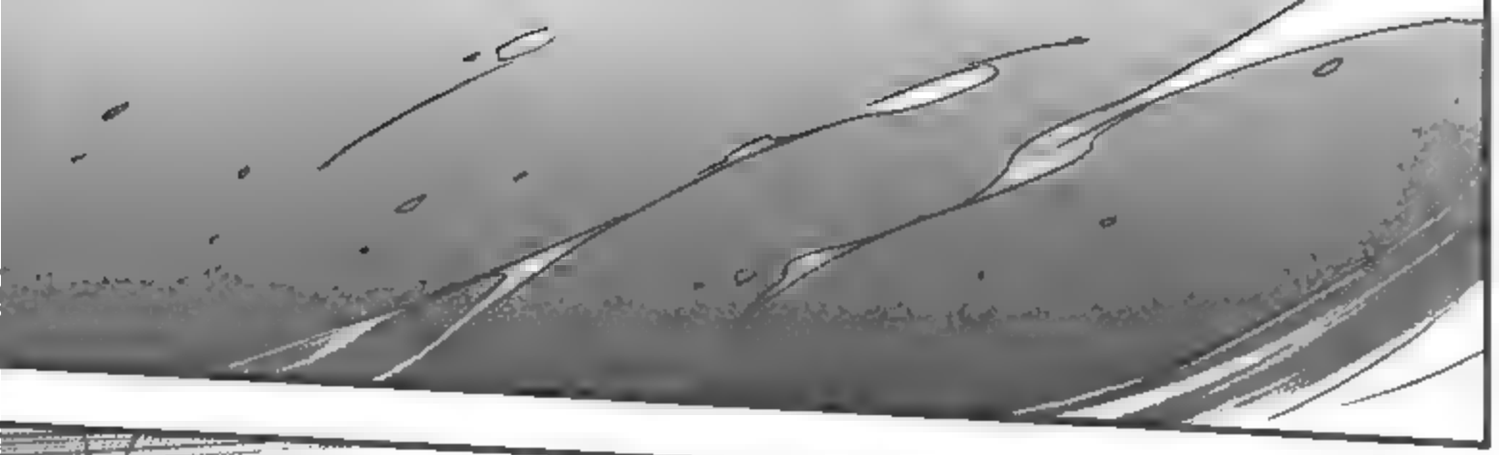
HA... HARUKA-SAN~
SHIT... WE'VE BEEN CAUGHT.
I DON'T WANT TO HURT A HUMAN.
ASHIKABI, STAND BACK.
HOW COULD I...
JUST LEAVE THIS GIRL AND RUN, YOU IDIOT!!
HARUKA-SAN...
HA... HARU ...

THEN, AT THE VERY LEAST,
I'LL SEND YOU BOTH TO THE HEAVENS.
SFX: (CLOTH RUSTLING)

SCREECH
НИИК
КЕК
KUNO
!

SFX: SCREEEEECH
LET'S GO, MUSUBI.
YES~!
WHA...
WHAT THE HELL?
!?

DID YOU SEE THAT? KUNO'S FINISHER...
THE 'SCREAMING SCREECH CRY.'
HARUKA-SAN, THAT NAME IS SO AWKWARD~
IT'S NOT LIKE MEMO-RIZING AN INCANTATION. SO IT'S NOT A FINISHER~
HEH HEH
AHT. HARUKA-SAN
HMM?
BUT, ARE YOU GONNA KEEP CALLING ME BY MY NAME?
HOW MANY TIMES HAVE I TOLD YOU TO CALL ME "SHIGI ."?
SHIT... IT DIDN'T WORK!
WE'RE OUTA HERE!



SFX: WATER FALLING

http://www.k-manga.net

#k-manga@irchighway.net

RANDOM RANT

GREETINGS LEECHERS.
HERE'S THE CHAP I PROMISED FOR THIS WEEK. I'M NOT GONNA CARRY ON ABOUT THE WHOLE MADOCCHI ISSUE, MY OPINIONS ARE IN THE FORUMS, BUT HERES AN IDEA OF WHAT I THINK OF HIM, AND THE GUYS FROM 4CHAN (WHO I NORMALLY DO RESPECT, AND WHO SHOULD HAVE JUST WENT WITH OPTION A, BUT WHAT EVER) ON THE RIGHT.
ENOUGH OF THAT, MORE NEWS ON THE MASS RELEASE PLANNED FOR 1ST AUGUST. I WILL BE RELEASING ALL OF VOL4 OF SEKI (PROBABLY 1 EVERY 2 HOURS)_() SOME TOSHUIE, AND SOME GORIO. IF ANY OTHER STAFF HAVE THEIR PROJECTS DONE BY THEN, AND WANT TO ADD THEIRS IN TOO.. EVEN BETTER!

AS FOR DONATIONS, THANKS GUY'S, YOU'VE STUNNED ME WITH YOUR SUPPORT.
I'M HAPPY TO SAY THAT UNBALANCE AND ID BOOKS HAVE BEEN ORDERED WITH YOUR DONATIONS, AND SHOULD BE SHIPPING SOON. ALSO THE BOOKS FOR THE WALLPAPER CONTEST, AND SERVER COSTS HAVE BEEN PAID FOR THIS MONTH TOO.
I HAVE A BIT LEFT OVER, SO I'M DOING A SPECIAL DONATORS CONTEST.
LUCKY RANDOM DONATOR, WILL WIN A COPY OF UNBALANCE X2 VOLUME 1, IN ENGLISH. YES THE OFFICIAL LICENSED VERSION BY INFINITY STUDIOS. WINNER WILL BE ANNOUNCED DURING THE MASS RELEASE.
ALSO NORMAN DESELLEM PLEASE GET IN TOUCH.
THAT'S ALL

AMARUOOT

TRANSLATOR:
CRUMBS

PROOFREADER:
DAFFYD AP MORGEN

SCANNER + EDITOR:
AMARUOOT

I'M NO.88, MUSUBI.
PLEASE TAKE CARE OF ME!!
I'M NO.9, TSU-KIUMI!
YOU! I'LL TAKE YOU ON!

WH... WHAT ARE THESE GUYS?
SE... SEKIREI... 8 OF THEM.
I... I'M DEAD NOW~

CHAPTER 32:
SEKIREI OF THE WIND

WHAT ...
WHAT ARE THESE GUYS?

NO. 9, TSUKIUMI.
NO. 88, MUSUBI.

WHY DID...
THESE TWO COME HERE?

TELL ME YOUR NUMBER AND YOUR NAME!!
YOU THINK YOU CAN HIDE YOUR FACE UNDER THAT VEIL?
YOU!

.....
SO, YOU'RE NOT TALKING?
SEEMS A BIT STRANGE.
A STRONG OPPONENT ..
VERY STRONG.

IS THAT YOU?
LATELY ...
THERE'S BEEN SOME TALK ABOUT AN INSOLENT SEKIREI.
WHO WON'T REVEAL HER NAME.
AND LEAVES HER PREY TO DIE.
NOT ...
NOT YET.
KUK ...
I DON'T WISH TO FIGHT WITH THESE TWO JUST YET.

IF YOU WON'T TELL ME YOUR NAME, THEN...
I GUESS I'LL HAVE TO TAKE OFF YOUR VEIL MYSELF.

I DON'T KNOW WHAT'S GOING ON, BUT...
LET'S RUN AWAY NOW.
HO... HO... HO... HOLD ON
MY . MY LEG'S WON'T MOVE.

I DON'T LIKE THIS.

ぱぁー

AL-ALCO-HOL

WATER
FESTIVAL

HMM, NOT BAD.
BUT HOW ABOUT THIS?

SFX: WHEEEEK (WIND BLOWING)

WATER DRAGON 11

!

KUK
GET BACK!
WHO... WHO ARE YOU?!

WATER SUPPRES-SION!!

SFX: WATER RAINING DOWN

GO OVER THERE AND PLAY WITH THAT LITTLE KID.
A SEKIREI'S FIGHT SHOULD BE ONE-ON-ONE!!
AH, OKAY ♡
YES ?
SHALL WE TAKE TURNS? ME FIRST!
EXCUSE ME,
WANT TO FIGHT?

SFX: "TWINKLE"
SFX: "ROUND-ASS"
SFX: "BIG-BOOBS"

NO...
NO WAY!!
SHE.. SHE'S BETTER THAN ME IN ALL RESPECTS.
YOU... YOU'RE REALLY USELESS.

HEY,
YOU SEEM LIKE A MORE REASONABLE PERSON THAN THAT "VEILED" PERSON.
?
WOULD YOU HEAR ME OUT?

I'M NO. 88, MUSUBI!
MY ASHIKABI IS MINATO-SAN.
YOU, YOU'RE QUITE COURTEOUS AREN'T YOU?
SHE'S NO. 95, KUNO.
I'M HER ASHIKABI, SHIGI HARUKA.
PARDON ME, BUT.
YOU CAN'T FIGHT THIS GIRL.
I DON'T KNOW WHAT THIS SEKIREI 'PLAN' IS ABOUT.
BUT WE DON'T WANT TO FIGHT WITH ANYONE!

LET'S RESUME OUR FIGHT!
SO, NOW YOU SHOULDN'T FEEL ANY DISSATIS-FACTION!
YOU... STAY BACK!!
WHAT?
I'M ALREADY OUT OF SAKE?

YOU'VE GOTTA REAL MOUTH ON YOU.
QUITE THE ARROGANT GIRL, YOU.

WHAT ...
YOU?!

FINE!!
THIS ONEE-SAMA WILL STICK BY THIS GIRL.

GLIM-
MERING
PETALS
DON'T
FORGET...
THE ONLY
ONES WHO
CAN TALK
TO ME THAT
WAY,
ARE NO.1
AND THE
CHAIRMAN.

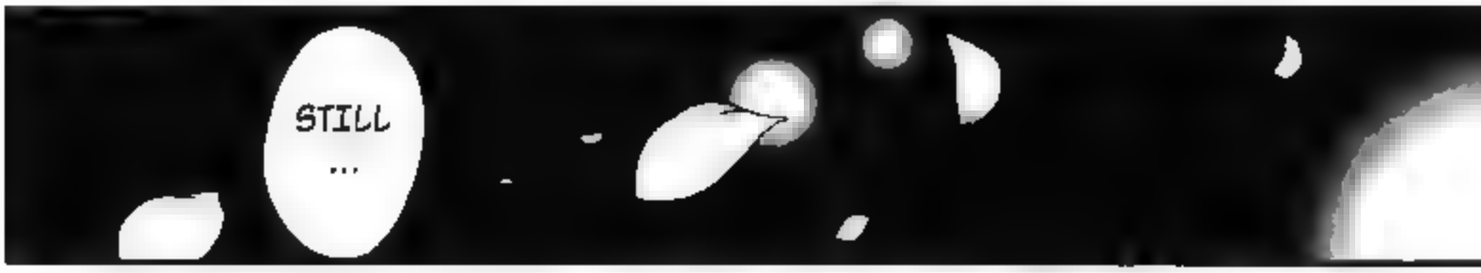
NO. 3, 'KAZE-HANA'
YOU ...!!
YOU'RE A SEKIREI ?!

MISS PANTY-FLASHER.
THEN, FARE-WELL.

SFX: CHWAAAA

WOW !!
THEY DISAP-PEARED!!
KUK
THAT, THAT ...
THAT?
SHE SHOULD AT LEAST RECYCLE THE EMPTY BOTTLE!!
SERI-OUSLY, WHO ARE THESE PEOPLE?
THAT WAS SOOO CORNY!

I'M ON THE SIDE OF RIGHT-EOUSNESS
THAT'S RIGHT!
MIYA-SAN TAUGHT US THAT!
THATS RIGHT, TSUKIUMI-SAN,
.....


STILL ...

NO. 3,
YOU SAY?

WHY DID YOU SAVE ME?
I'VE SEEN YOU BEFORE,
YOU LIVE AT NO.1 MIYA'S HOUSE RIGHT?
HOW IS MIYA DOING?
TCH!
I MAY HAVE FOOLED THOSE TWO.
BUT, I GUESS
I CAN'T FOOL THE NO. 3 ONEE-SAMA.

http://www.k-manga.net

#k-manga@irchighway.net

RANDOM RANT

GREETS LEECHS.
THOUGHT I'D THROW OUT A QUICK CHAP BEFORE THE MASS RELEASE NEXT WEEK.
I'LL BE REDOING ALL OF THE PREVIOUS CHAPTERS FROM VOL4, SO BE SURE TO GRAB THEM AS WELL NEXT WEEK.
SOME OTHER STUFF RELEASED NEXT WEEK INCLUDES A HQ RELEASE OF ID VOL1 (I HOPE, IF KUTHROW FINISHES IN TIME), SOME GORIO AND TOSHIUE NO HITO.
STILL LOOKING FOR SOME JAP TLS AND AN EXPERIENCED EDITOR FOR GORIO (PLENTY OF REDRAWING), FEEL FREE TO CONTACT ME.
SOME GOOD NEWS, THANKS TO ALL YOUR DONATIONS, WE KNOW HAVE ALL OF THE ID VOLS, UNBALANCE X2 VOLS 6 & 7, AND SEKIREI VOL5 HAS BEEN ORDERED TOO. SO THANKS TO ALL YOU GUYS, AND I'LL MENTION YOUR NICKS NEXT WEEK.

SO UNTILL NEXT TIME, ENJOY THE BOOBS.

AMARUOO7

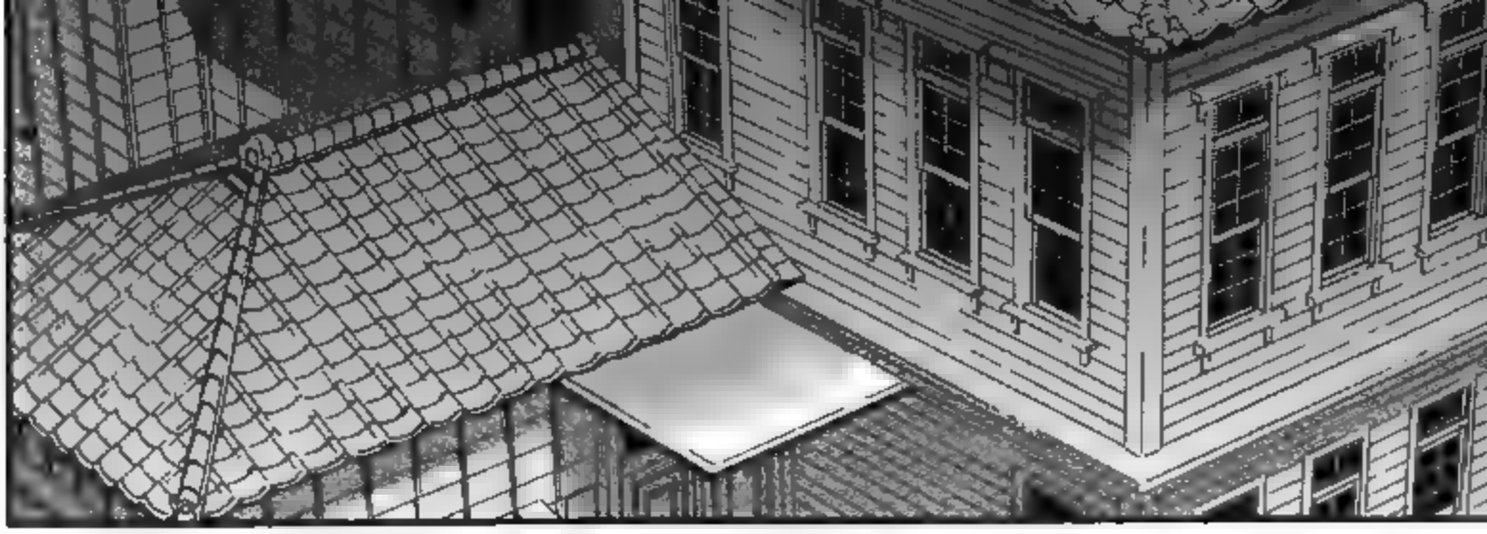
TRANSLATOR:
CRUMBS

PROOFREADER:
DAFFYD AP MORGEN

SCANNER + EDITOR:
AMARUOO7

NO. 10, UZUME
I'LL CHALLENGE YOU AGAIN, ONE DAY.

CHAPTER
33: THE
REASON
I DON'T
FIGHT



I WONDER HOW FAR THOSE TWO HAVE GONE?
THEY SHOULD BE GETTING BACK SOON.

ONII-SAN~
WELL, I'VE ALWAYS HELPED WITH THESE CHORES BACK HOME.

MIYA-SAN.
YOU'RE PRETTY GOOD WITH HOUSEHOLD CHORES. YOU'RE A BIG HELP
KEEP UP THE GOOD WORK, MINATO-SAN,

JJIK ♡
SFX: NOD NOD
LAST TIME YOU WERE A WAGTAIL.
DID UZUME-SAN GIVE YOU THAT COSTUME, TOO?
AHAHAH,
WHATS THAT? A MOUSE?

SHE EVEN HAS A MAID-OUTFIT... WHY DOES SHE HAVE ALL THESE COSTUMES?
NOW THAT I THINK ABOUT IT, I DON'T REALLY KNOW UZUME-SAN THAT WELL.
OH, WHAT A CUTE MOUSE.
JJIK ♡
DO YOU HAVE FEELINGS FOR UZUME-SAN?
NO! I DIDN'T MEAN IT THAT WAY!
MIYA-SAN,
DON'T MESS WITH ME LIKE THAT, YOU KNOW WHAT I MEAN
MINATO-SAN, YOU ALREADY HAVE MUSUBI AND THE OTHERS AND YET~
I GUESS GUYS REALLY WANT TO BE AROUND A LOT OF GIRLS.
WELL,
I, MYSELF, DON'T KNOW THAT MUCH, BUT...

THE DOLL COSTUMES, AND THOSE FRILLY COSTUMES OF HERS,
THEY'RE ALL FOR ONE PERSON.
JUST TO ENTERTAIN ONE PERSON,
IS WHAT I HEARD.

YOU KNOW, MIYA, THIS COSTUME REALLY WENT OVER WELL TODAY.
SEEING HER SMILING FACE, IT FELT SO GOOD.
IT WOULD BE SO GREAT ...
IF SHE WOULD KEEP SMILING LIKE THAT.
SHE ONLY WISHED TO SEE THAT SMILING FACE.
YOU SEE.

THEN,
COULD THAT PERSON BE HER ASHIKABI?

HMM,
I HAVEN'T HEARD ANYTHING LIKE THAT, BEFORE.

UZUME SAID SHE COULD ONLY GO SEE HER ONCE IN A WHILE.
I'M NOT SURE, BUT THAT PERSON HAS BEEN IN THE HOSPITAL FOR A LONG TIME.

TIES ...

BUT, THE TIES BETWEEN THOSE TWO. .
I KNOW JUST HOW DEEP IT IS.

MINATO-SAN~
MINATO-SAN!
WHERE
UHH?!
MUSUBI'S VOICE?
SFX: WHEEEEEEEEE
FROM ABOVE?!

KUBGB

TIES ...
IS THIS ALSO A DEEP TIE?
OR SOME WICKED DESIGN OF A PLAYWRIGHT?
I'M-I'M SORRY.
ARE YOU OKAY, MINATO-SAN?

I CAME TO TAKE YOU, MINATO-SAN.
WHAT? TO TAKE ME?
AH,
YEA, THAT'S RIGHT.
WHAT.. WHAT HAPPENED, MUSUBI?

AH,
TSUKIUMI-SAN
WHY ARE YOU SO LATE, MUSUBI?
AFTER JUST LEAVING ME HERE TO STAND GUARD.
DID ANYTHING HAPPEN WHILE I WAS AWAY?

ARGH! IF THERE'S NOBODY TO FIGHT, THEN I'M GOING BACK.
NO, VEIL AND WIND DIDN'T COME BACK!
UH? WHAT?

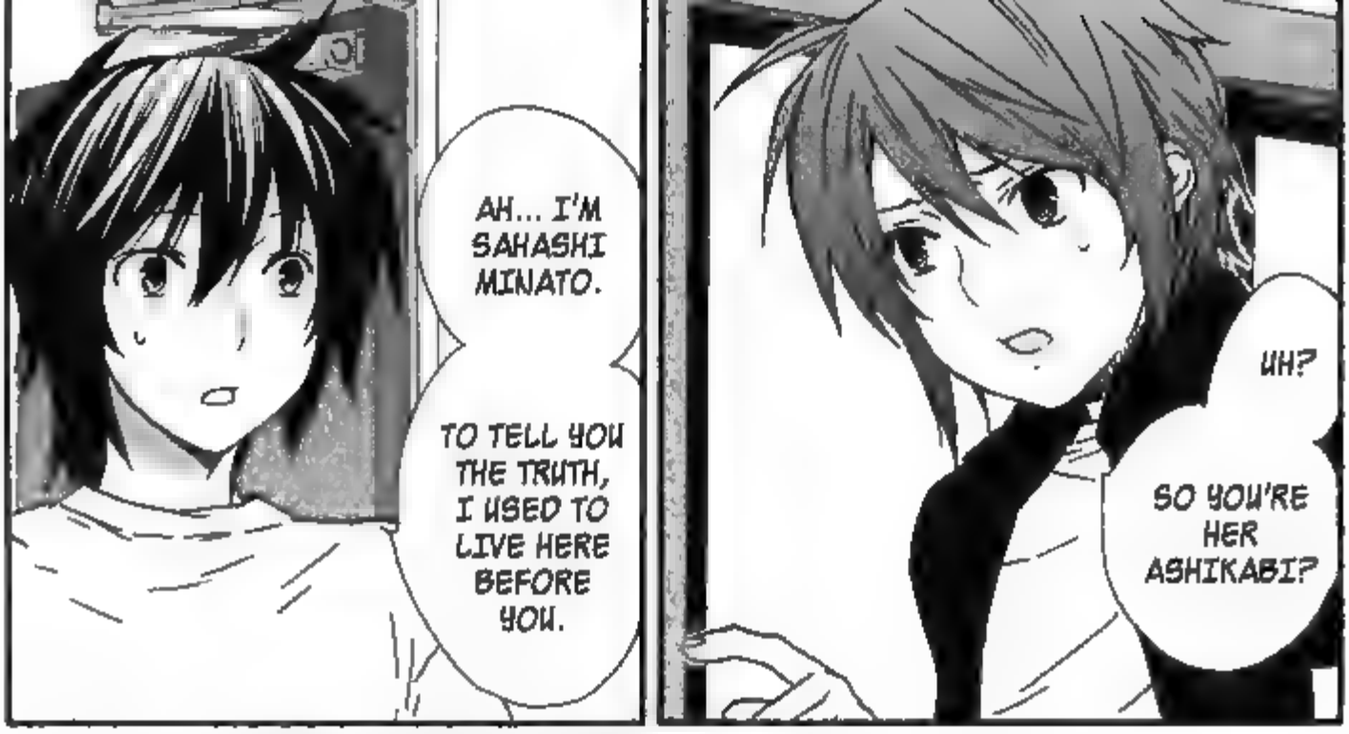
MINATO! HURRY UP AND COME BACK.
GOT IT?
O-OKAY.

MINATO-SAN, THERE'S SOMEONE I WANT TO INTRODUCE YOU TO
IT'S THIS WAY
?

THIS ...
THIS PLACE IS...
YES,
THE PLACE WHERE YOU WERE LIVING BEFORE.

WHY HERE?
SOMEONE ELSE SHOULD BE LIVING HERE.

IT'S MUSUBI.


AH... I'M SAHASHI MINATO.
TO TELL YOU THE TRUTH, I USED TO LIVE HERE BEFORE YOU.
UH?
SO YOU'RE HER ASHIKABI?

.....
HE SOUNDED LIKE SOME KIND OF LOSER TO ME
THE MANAGER SAID THE PREVIOUS RENTER WAS SOME GUY WHO'D WOULD BRING GIRLS OVER AND DO WHATEVER HE WANTED.
WHAT?
YOU?!

MINATO-SAN,
UMM...

MINATO-SAN,
HARUKA-SAN IS NO. 95 KUNO'S ASHIKABI.
ASHIKA-BI?!

I WANT TO...
HELP THESE TWO.

TAKE CARE OF EVERY-THING...
WHAT?!
MUSUBI?
DON'T WORRY, YOU TWO.
MINATO-SAN WILL TAKE CARE OF EVERYTHING.

WHAT DO YOU MEAN?
UM... WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?

IS A SEKIREI WHO DOESN'T WANT TO FIGHT?
NO.45 HERE, WHO WAS BEING CHASED BY THAT VEIL,
SO,
I WONDER WHY MINAKA LET THIS KID OUT?
IT'S SO OBVIOUS THAT THIS KID WOULD GET HURT.
IT'S IMPOSSIBLE FOR THIS KID,
EVEN IF YOU'RE WEAK, THERE'S A LIMIT.
STILL THERE MIGHT SOME KIND OF POSSI-BILITY FOR THAT KID.
THAT'S THE KIND OF GAME THE 'SEKIREI PLAN' IS.

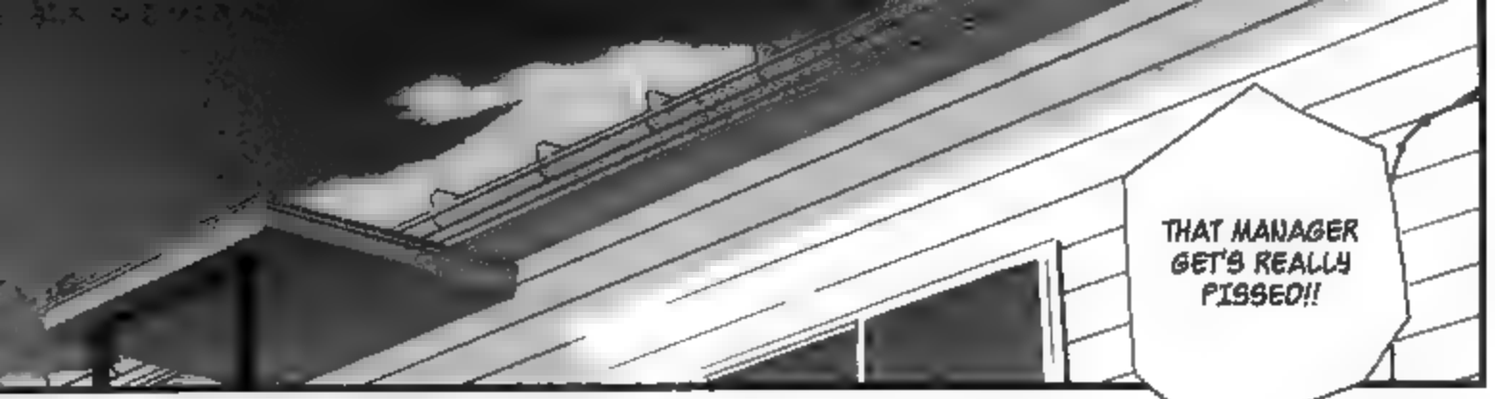
WELL, A SEKIREI'S FIGHT DOESN'T HAVE TO BE HAND-TO-HAND COMBAT!
IF IT'S A "BATTLE ROYALE," THEN YOU HAVE TO USE 'THIS' WELL TOO.
ARE YOU GONNA SPOUT SOME NONSENSE JUST LIKE MINAKA?
WHAT CAN YOU POSSIBLY EXPECT FROM KIDS WHO CAN'T EVEN CLENCH THEIR FISTS?
THAT'S JUST HORSESHIT!

ED. HORSE? WHY NOT BULL?

NO
...

DO~ON'T FI-IGHT !!
YOU CAN'T FIGHT
AH,
EEP!
OKAY! WE WON'T FIGHT SO STOP! KUSANO!!

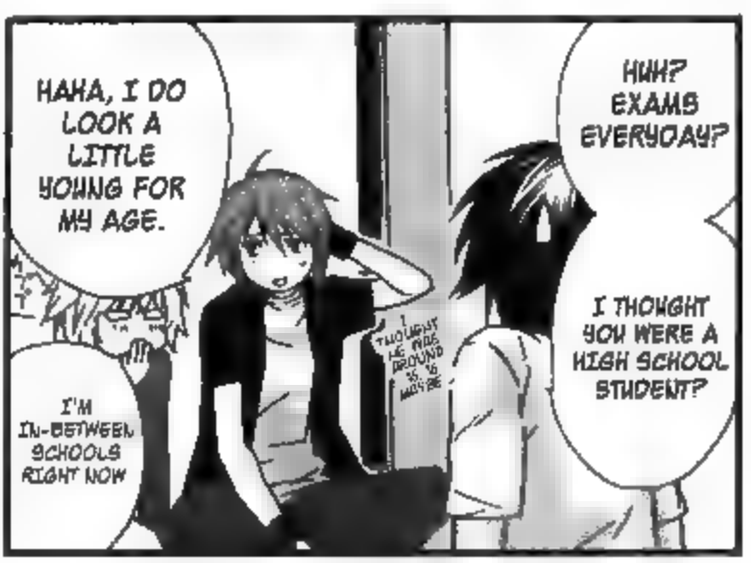
WE LOST.
♪
LET'S TAKE A BATH TOGETHER TO MAKE UP!
NOBODY CAN WIN AGAINST A CRYING KID.


THAT MANAGER GET'S REALLY PISSED!!

EVEN IF NOTHING'S GOING ON HE KEEPS YELLING, AND IS ANGRY ALL THE TIME.
BAD ENOUGH I'M TAKING TESTS EVERYDAY!!

UHUH.
OH, TELL ME ABOUT IT...!!
RIGHT? IT WASN'T JUST ME THAT WAS FEELING THAT.
MY MIND FEELS MORE AT EASE-
FUFUFU

YOU BE QUIET, KUNO.
I'M 19 AND THIS YEAR I'LL BE A 3RD TIME REPEATER.
I WISH TO GET INTO SHINTO UNI.


HUH? EXAMS EVERYDAY?
I THOUGHT YOU WERE A HIGH SCHOOL STUDENT?
HAHA, I DO LOOK A LITTLE YOUNG FOR MY AGE.
I'M IN-BETWEEN SCHOOLS RIGHT NOW
I WOULDN'T BE FOUND AROUND 35 MAYBE

WHAT?
SO DO I!!

I GUESS THE DIFFERENCE BETWEEN US TWO, IS THAT MY SEKIREI'S A KLUTZ.
HEY... BE NICE! I'M NOT A KLUTZ, I'M KUNO.
AND YOU'RE AN ASHIKABI?
3RD TIME REPEATER WANTING TO GET TO SHINTO HNI?
YOU, TOO, HUH?
SFX: PLAIN
SFX: TWINKLE TWINKLE
キラ
キラ
キラ

MINATO-SAN.
IT SEEMS LIKE YOU TWO HAVE SOME SORT OF CONNECTION FROM A FORMER LIFE
MUSUBI.

YOU JUST CAN'T STAND BACK AND WATCH THEM GO THROUGH ALL THESE PROBLEMS.
DOES SHE EVEN KNOW WHAT "3RD TIME REPEATER" MEANS?
HE'S ALSO A 3RD TIME REPEATER.
ALSO THEY'RE LIVING IN THE SAME ROOM YOU USED TO BE IN.

YOU... YOU DON'T SEEM LIKE A BAD GUY.
I'LL TELL YOU EVERYTHING.
HONESTLY WE REALLY DON'T WISH TO FIGHT.

RIGHT?
MINATO-SAN?

MUSUBI ...
RIGHT.

IT'S NOT POSSI-BLE,
SHE'S SUCH A KLUTZ AFTER ALL.
IT'S KUNO~
SHE DOESN'T HAVE ANY PHYSICAL STRENGTH, AND HER ONLY SKILL IS HER LOUD VOICE
ANYWAYS, THIS IS SOME SERIOUS STUFF.
NO... IT'S NOT THAT WE DON'T WISH TO.

THAT'S WHY WE...
WE WISH TO LEAVE THIS PLACE.
AND WITHDRAW FROM THE 'SEKIREI PLAN.'

http://www.k-manga.net

#k-manga@irchighway.net

RANDOM RANT

START OF THE MASS RELEASE.

THANKS TO THE FOLLOWING PEOPLE FOR DONATIONS:
ANTHONY OTTO, ROBERT MCGOWEN, ADLI ISMAIL, NORMAN DESELLEM AND NICHOLAS BROWNE.

BECAUSE I'LL BE RELEASING EVERY FEW HOURS, I'M GONNA SPREAD MY RANT OUT OVER THE NEXT FEW CREDITS :D

AMARUO07

TRANSLATOR:
CRUMBS

PROOFREADER:
DAFFYD AP MORGEN

SCANNER + EDITOR:
AMARUO07

TSUKIUMI-SAN, TSUKIUMI-SAN,
I'LL TELL YOU ONE THING STRATEGICALLY.
WHAT?
FROM NOW ON, DON'T TAKE A BATH TOGETHER WITH ANOTHER ASHIKABI'S SEKIREI.
.....
WHAT? WHY NOT?
BECAUSE YOU'LL BE DEFENSELESS.
YOU'LL BE SHOWING OFF YOUR WEAK POINT.
YOU, TOO, KUSANO.

CHAPTER 34:
A BARRICADED CITY

HMM, YOU'RE NOT...
THINKING OF ATTACKING ME WHEN YOU SEE AN OPENING?!
LISTEN TO MY WORDS CAREFULLY,
I SAID ANOTHER ASHIKABI'S SEKIREI.

WHAT?!
IS THAT TRUE?!
MUSUBI DIDN'T KNOW THIS EITHER.

MORE THAN ANYTHING,
WE ALL ARE SEKIREI UNDER THE SAME ASHIKABI.
EVEN IF WE WERE TO RECITE THE INCANTATION WHILE TOUCHING THE OTHER'S SYMBOL, IT WOULDN'T WORK

WELL, SHE'S MUSUBI.

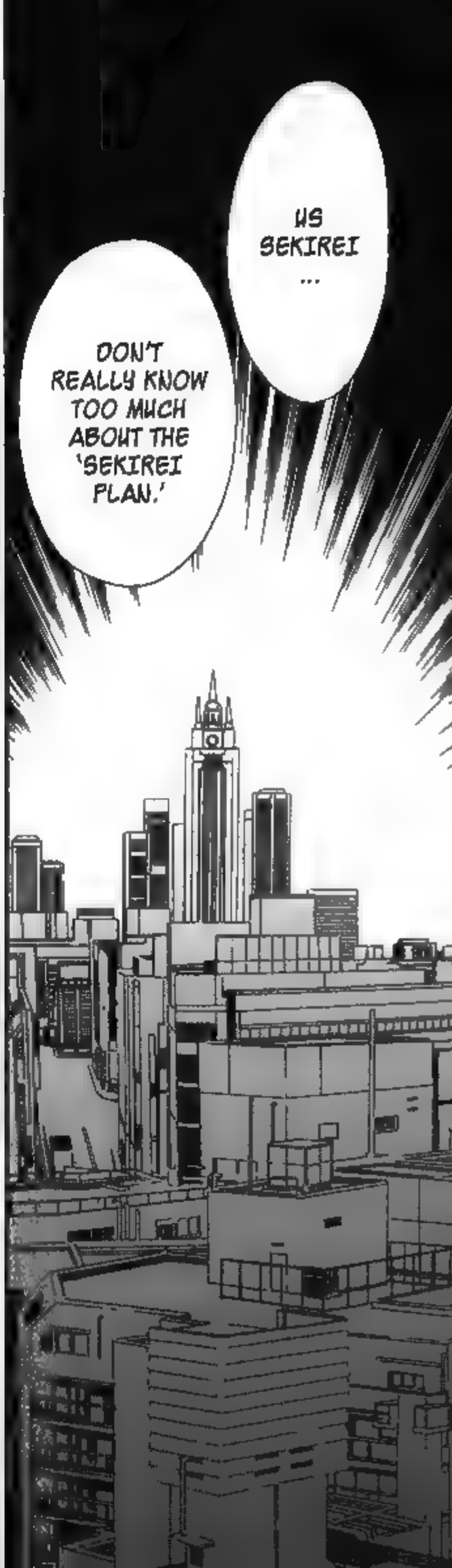
KAHAHAHA
WELL THEN LET ME ASK YOU,
HOW MUCH DO YOU KNOW?

むっ…
WELL THAT'S THAT, BUT TSUKIUMI-SAN.

THAT'S MY LITTLE SECRET

NOW WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
DO YOU KNOW THE MOST DIRECT WAY TO WIN A BATTLE ROYALE?
ﾌﾞﾙﾌﾞﾙﾌﾞﾙﾌﾞﾙ

YOU JUST HAVE TO WIN THE LAST FIGHT.
WELL THE ANSWER TO THAT IS EASY


US SEKIREI …
DON'T REALLY KNOW TOO MUCH ABOUT THE 'SEKIREI PLAN.'

THE 'SEKIREI PLAN' RIGHT NOW IS SPLIT INTO 5 STAGES.
...ANYONE WHO KNOWS ABOUT THAT WOULD JUST WAIT AND SEE HOW THINGS TURN OUT.
BUT IF EVERYONE WERE TO DO THAT, THEN WE'D BE AT A STAND-STILL.
AND CHAIRMAN MINAKA HAS ALREADY TAKEN ALL THIS INTO CONSIDERATION,
THEN WHAT DO YOU THINK COMES NEXT?
TCH, STOP SAYING ALL THIS NONSENSE AND GET TO THE POINT.
THERE WILL BE,
6 STAGES.

6 STAGES ?!
WELL, I DON'T KNOW THE EXACT DETAILS JUST YET.
BUT I'M SURE THERE WILL BE SOMETHING GOING ON.

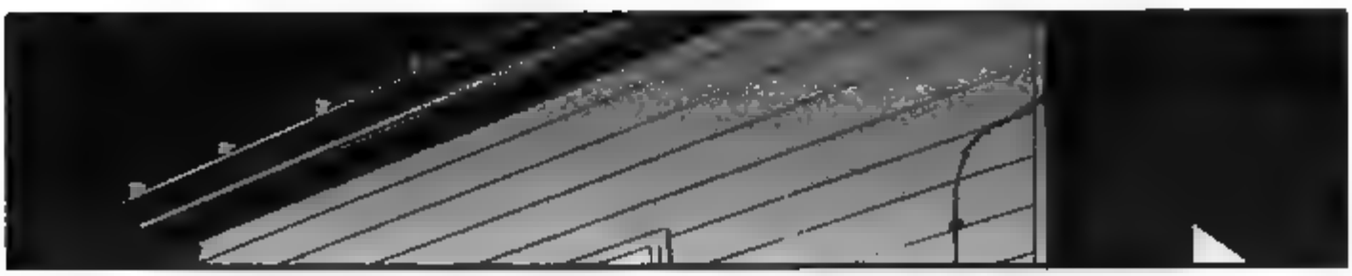
SO, BEFORE THEN,
THE LAST TWO UNWINGED SEKIREI...
I WISH MINATO-SAN WOULD MAKE A LITTLE MORE EFFORT TO GET THEM.

HMM, THEN...
HOMURA... AND WHO'S THE OTHER?!
WELL, A STRATEGIC TACTICIAN IS TALKING TO HERSELF,
JUST IGNORE WHAT I SAID, TSUKIUMI SERGEANT.
WHO'S A SERGEANT ?!

IN THE END YOU WERE JUST JOKING. MATSU,
WELL I WAS THINKING THAT
WHO'S A MONSTER ?!
THEN WE'LL CALL YOU MONSTER SERGEANT. ♡

AND, IT WON'T COME TO A 6TH STAGE.
BUT I DON'T ACT ON ANOTHER'S DESIGN.

BECAUSE BEFORE THEN,
I'LL KILL MINAKA.
KAGARI-SAN?

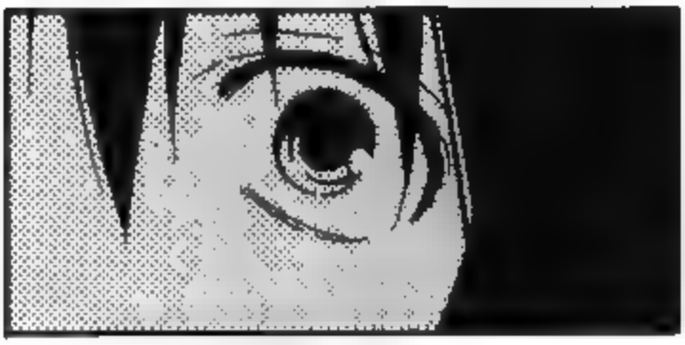


WHAT?
WHAT DID YOU JUST...

IF YOU WANT TO LEAVE ...
THEN WHY DON'T YOU?
THAT'S WHY,
WE WISH TO LEAVE THIS PLACE.
YOU, DON'T YOU KNOW ANYTHING?
MBI'S HELICOPTERS ARE SWEEPING ALL ACROSS THE CITY, DAY AND NIGHT.

AND ALL ALONG THE ROADS THERE ARE ARMORED CARS,
AND EVEN THE AIRPORTS ARE FILLED WITH MBI'S SOLDIERS ...
THE BORDERS OF THIS CITY HAVE BEEN BARRICADED
M.B.I
SS

I'M... SORRY.
DON'T YOU KNOW THE REASON,
FOR SUCH A HOSTILE ENVIRONMENT?



SFX: TWINKLE TWINKLE

SFX: PLAIN

#!
NO, THAT IS, SORRY, THAT I'M SO AT EASE.
SHIT, THIS IS EMBAR-RASSING.
I GUESS, YOU'RE SO AT EASE BECAUSE YOU WERE ABLE TO FIND A STRONG SEKIREI.
GIVING ME A KISS...
SAYING I'M 'YOUR GIRL.'

KUNO-SAN.
I WON'T COMPARE YOU TO HER AGAIN!!
AH, OK OK.
I'M SORRY.
WHAT DO YOU WANT TO DO?
I...
WISH TO BE TOGETHER WITH HARUKA-SAN.

I WON'T BE ABLE TO PROTECT,
HARUKA-SAN.
IF WE REMAIN HERE...
BUT I...
AM... SO... WEAK...

IT'S OKAY!

MU, MUSUBI ?
WITH ALL YOUR MIGHT!!
THEN, RUN AWAY,
Hm...

IF YOU HAVE SOMEONE PRECIOUS IN YOUR HEART.
EVEN THOUGH YOU MIGHT NOT BE STRONG .. EVEN THOUGH YOU'RE WEAK,

YOUR HEART WILL NEVER STRAY.

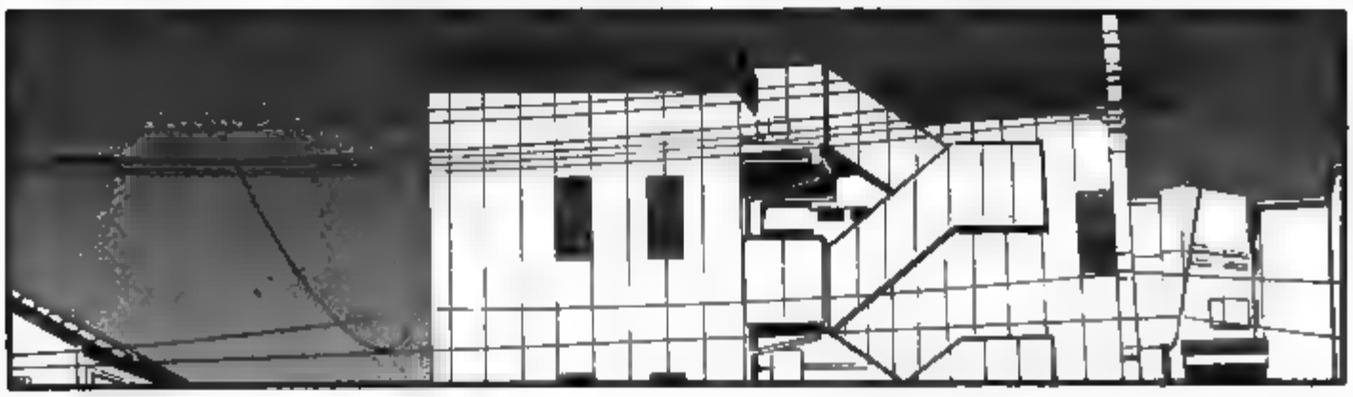
MUSUBI,
HOW COULD YOU SAY SUCH CRUEL WORDS SO EASILY!!
MUSUBI WILL MAKE SURE THAT YOU MEET AGAIN.
EVEN IF YOU MEET WITH THAT VEILED SEKIREI AND YOU LOSE!

I, TOO, WISH TO HELP THE TWO OF YOU.
BUT I KNOW WHAT YOU MEAN MUSUBI.
YA.

AH, YEA.
I ENTRUST THIS TO YOU
THERE'S NOBODY ELSE I CAN TRUST HERE

SO THAT THE TWO OF YOU CAN STAY TOGETHER.
LEAVING THE CITY IS MUCH BETTER.

MU, MUSUBI. LOWER YOUR VOICE~
DROPPING OUT OF THE 'SEKIREI PLAN.'
THEN I GUESS WE'VE COME TO A CONCLUSION,



I WONDER IF TSUKIUMI IS ANGRY?

IT'S GOTTEN PRETTY LATE.
YES.

WHY ARE YOU SO LATE, MINATO ?!

RIGHT, MUSUBI?
YES.

WE WERE DOING SOMETHING SECRETIVE. ♡

I HOPE YOU WEREN'T DOING SOMETHING SECRETIVE WITH MUSUBI?!
AH, NO, NO WE DION'T.

http://www.k-manga.net

#k-manga@irchighway.net

RANDOM RANT

NEXT CHAPTER:
HMM THINGS ARE GETTING INTERESTING, NO?

TILL THE NEXT ONE :P

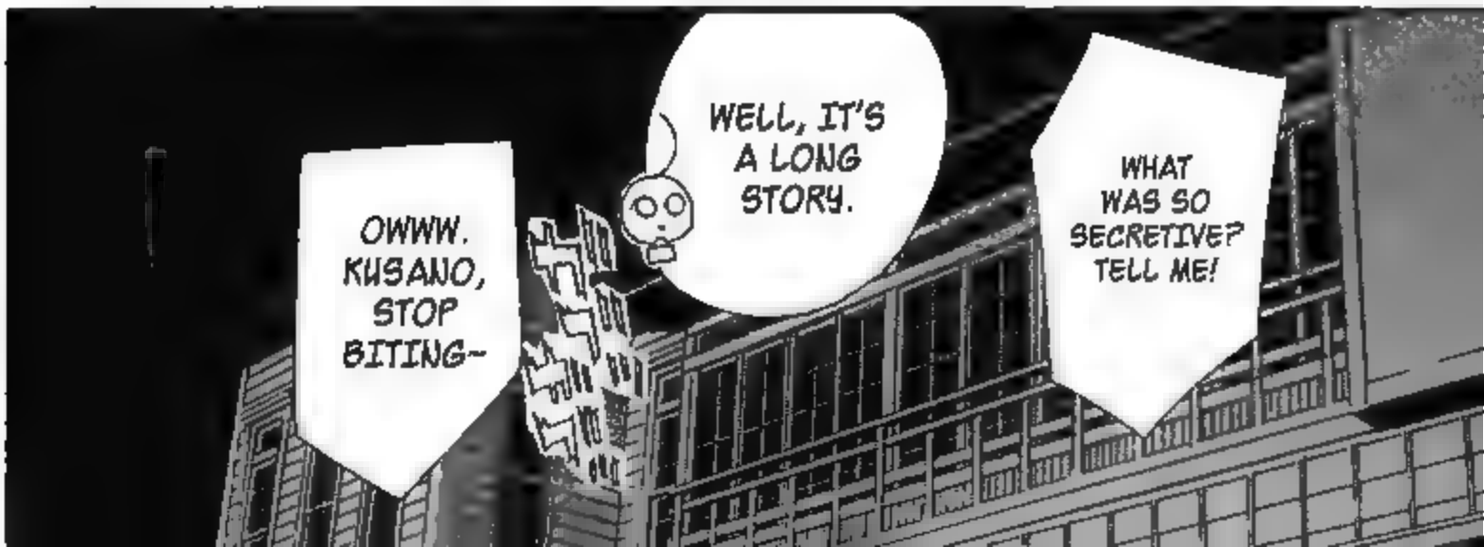
AMARUO07

TRANSLATOR:
CRUMBS

PROOFREADER:
THUZAD

SCANNER + EDITOR:
AMARUO07

MINATO, YOU~!!
NO, NO YOU'VE GOT IT WRONG.
HEY, MUSUBI, TELL THEM THE TRUTH...
KUSANO, IT HURTS~


WELL, IT'S A LONG STORY.
WHAT WAS SO SECRETIVE? TELL ME!
OWWW. KUSANO, STOP BITING~

CHAPTER 35: VEIL AND WIND

I'LL BE ASSIGNING NEW ROOMS.
I DON'T MEAN TO BE SO SUDDEN BUT ..
I'M SORRY, IT'S SO SUDDEN.
ASSIGN NEW ROOMS, WHAT DO YOU MEAN?
WELL I'VE BEEN WORRIED ABOUT THIS FOR A WHILE,
AND I GUESS THERE IS A PROBLEM.

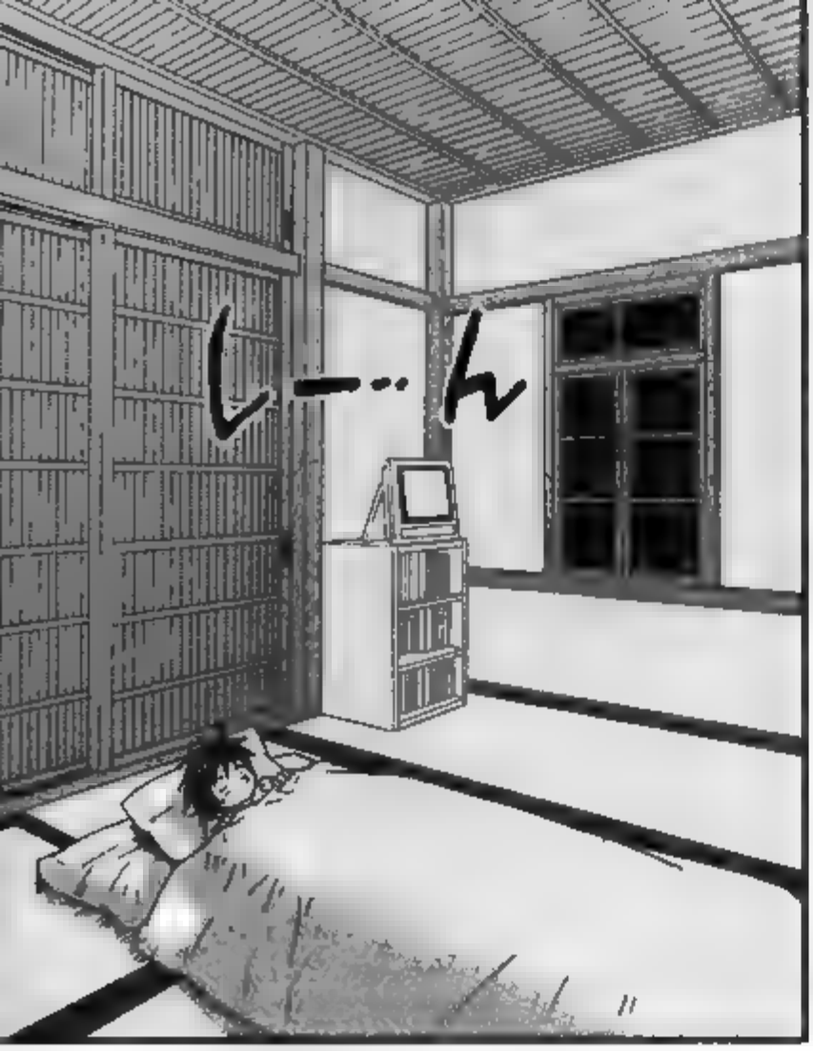
ED: YEAH, RIGHT.

HU-HUHT.
INSTEAD OF BEING JUST GUESTS, THEY'VE BECOME COMPLETE RESIDENTS.
HUHUK,
SO STRICT.

I'M, I'M SORRY!
THE NUMBER OF PEOPLE SEEM TO BE INCREASING LITTLE BY LITTLE.

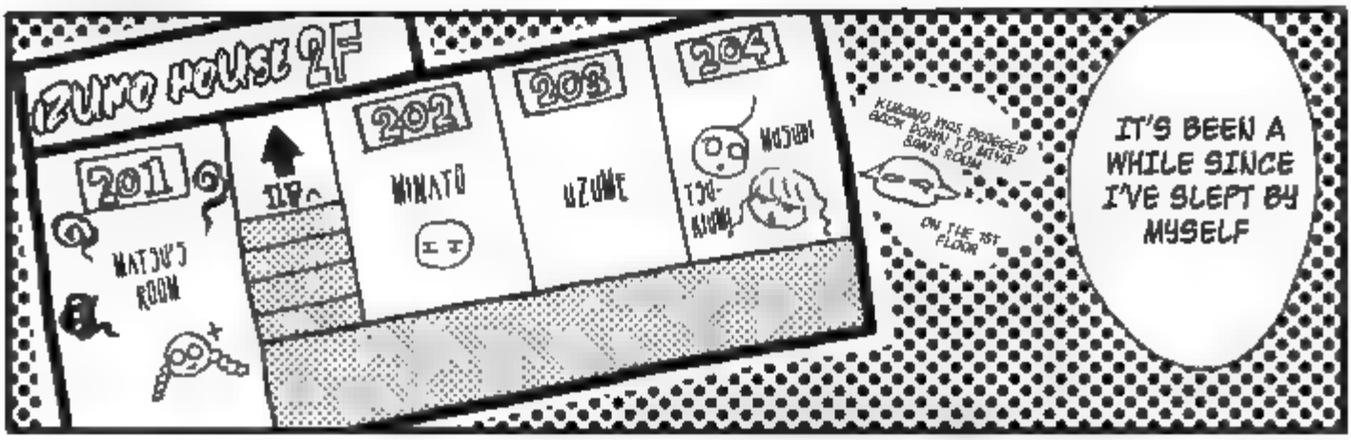
WELL, IN A WAY,
I GUESS 'SEKIREI' ARE LIKE TAKEHITO-SAN'S CHILDREN.

WHY AM I ALWAYS THE VILLAIN?!
BUT MAKING SURE THAT THERE IS A LIMIT TO THE NUMBER OF PEOPLE YOU BRING IN IS MY JOB.

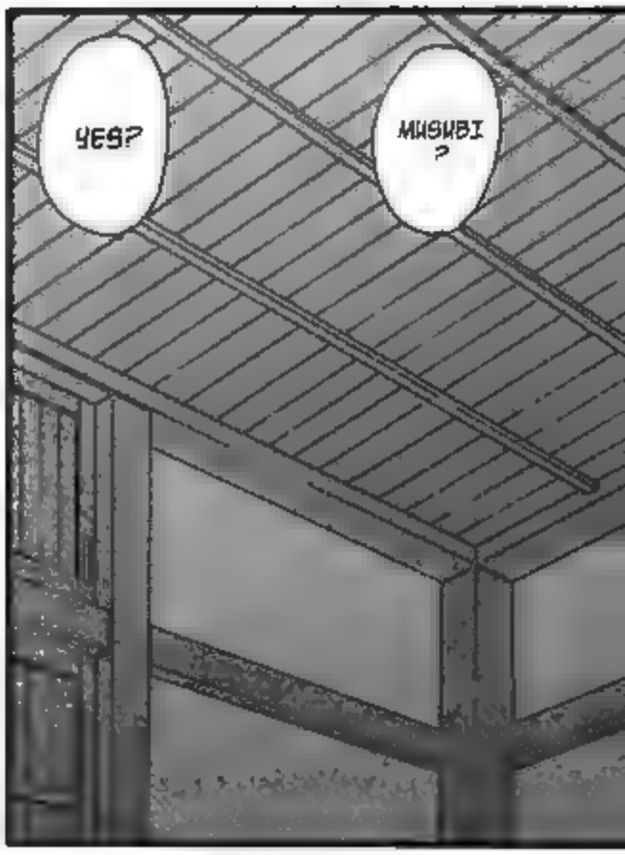


SFX: TWINKLE

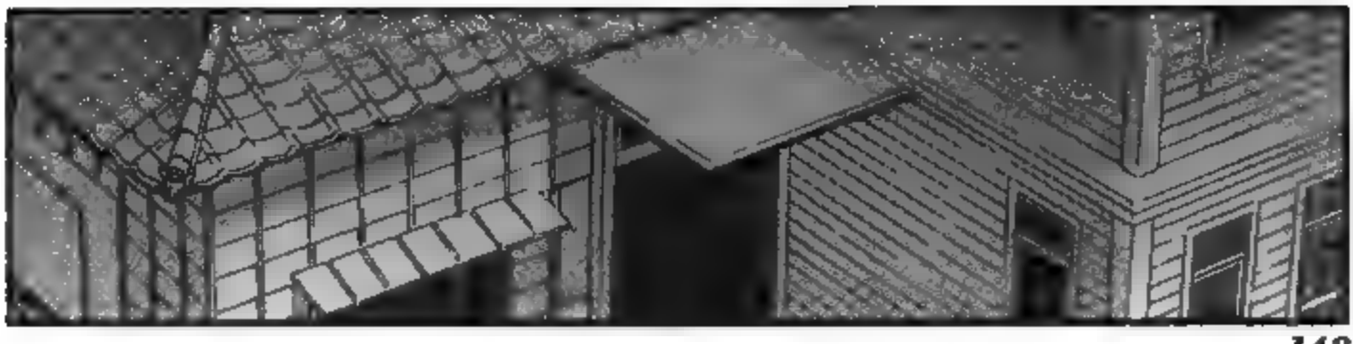
SFX: QUIET

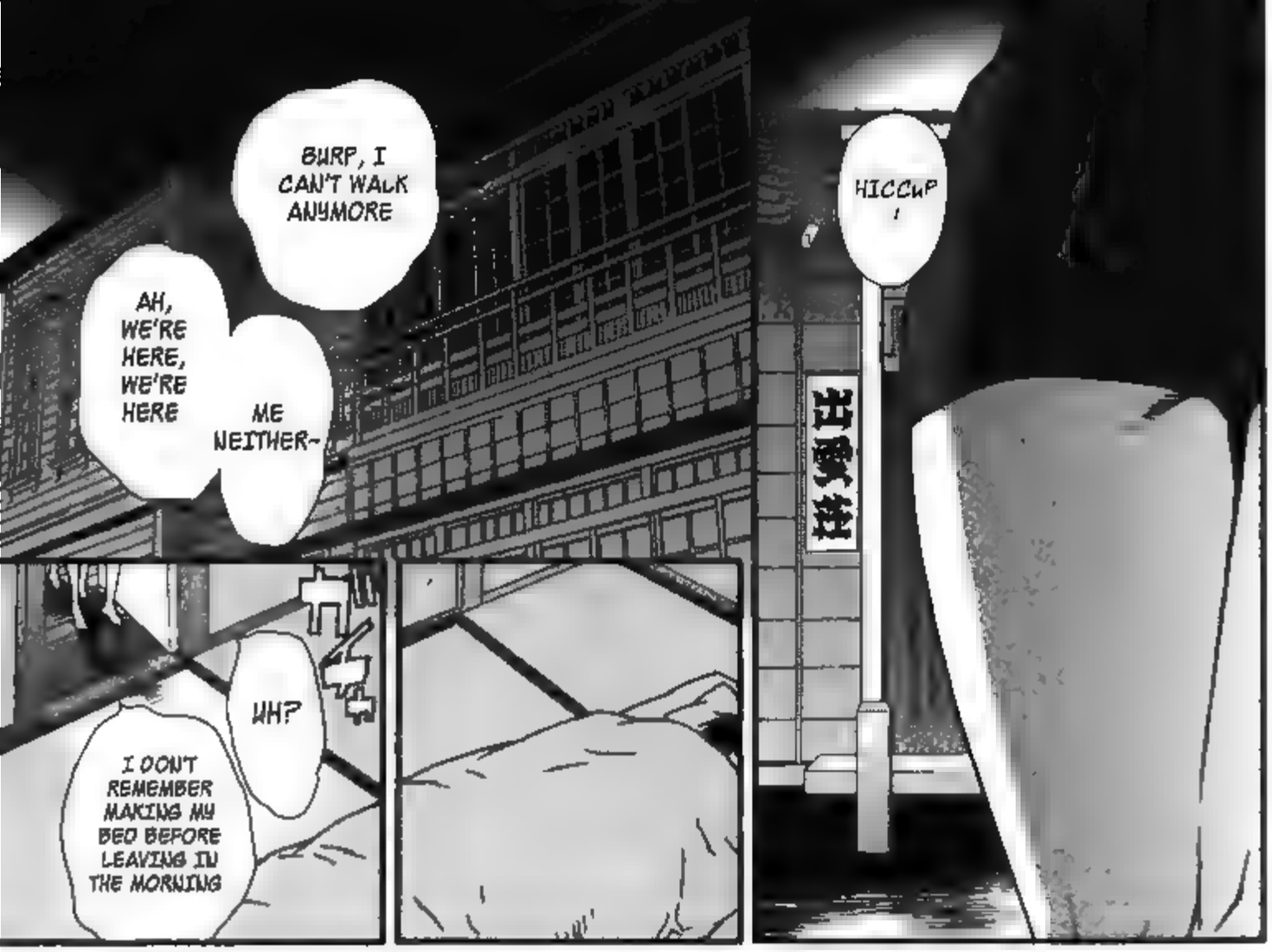


THAT'S WHAT I WANT TO SAY TO YOU
DON'T SNEAK OFF TO THAT ROOM.


YES?
MUSUBI ?

YOU CAN'T, KUSANO.




BURP, I CAN'T WALK ANYMORE
AH, WE'RE HERE, WE'RE HERE
ME NEITHER~
HICCuP
出勤中
UH?
I DON'T REMEMBER MAKING MY BED BEFORE LEAVING IN THE MORNING

WOW, NEE-SAN, YOU HAVE SUCH BIG BREASTS.
IT'S HOT, I WANNA TAKE MY CLOTHES OFF BEFORE I SLEEP
GUESS I'LL SLEEP,
MY EYES ARE GETTING DROWSY.

ME TOO. ME TOO.

UAAGH!!

ED: DAMN BASTARD, NOW WHAT I WOULDN'T GIVE FOR THAT!

AH!
I CAN'T SLEEP BECAUSE IT'S SO NOISY
WHAT IS IT? WHAT?
WHAT'S GOING ON, MINATO?!
MINATO-SAN!
MINATO !!
WHAT ARE YOU DOING, YOU?!
NO, THAT IS, I DON'T REALLY KNOW WHAT'S GOING ON EITHER
OOO-ONG,
AH, MY HEAD.
DID I DRINK TOO MUCH LAST NIGHT?

UH?
WHY AM I
NAKED?!
WHERE
AM I?

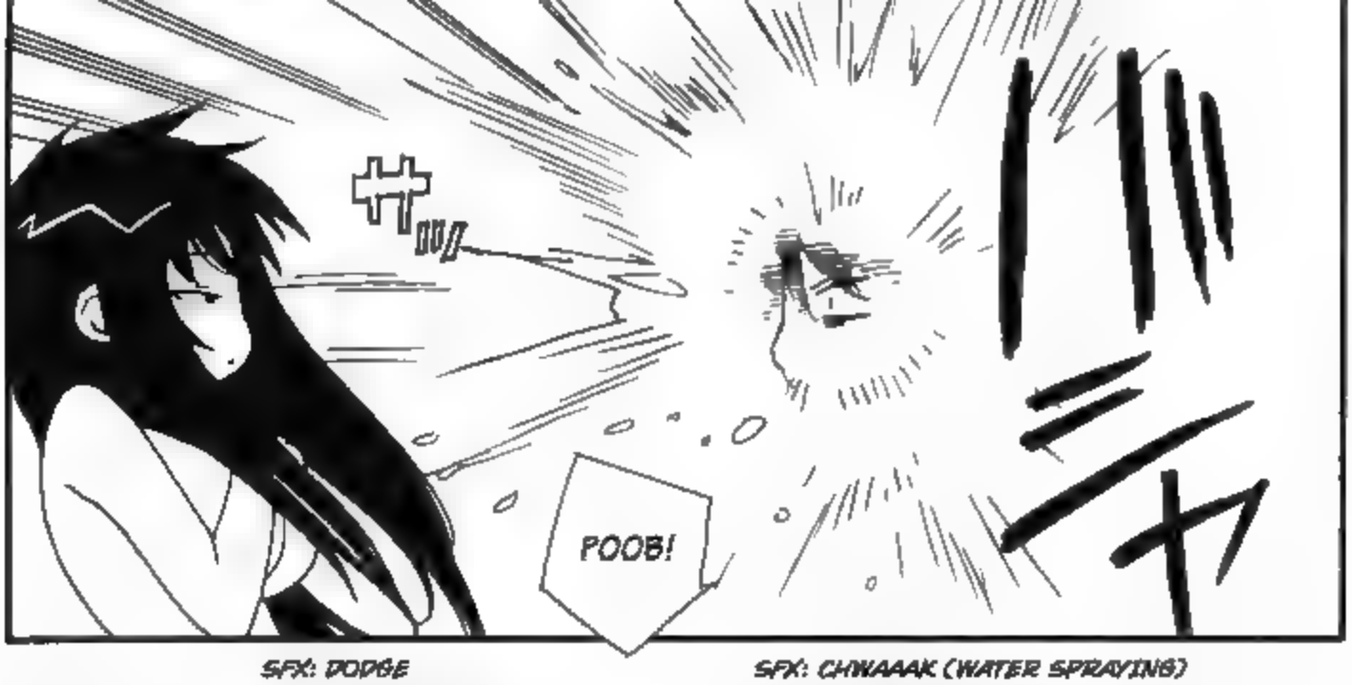
HUH?

YOU, NO.3 ?!
FWA FWA
HEY... LOWER YOUR VOICE.
AH, MY HEAD.

UUM,
ARE YOU OKAY?

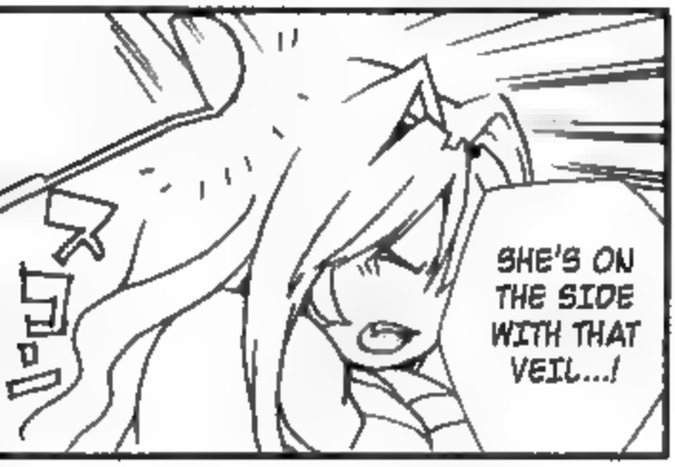
WHO, WHO ARE YOU?

YOU,
ARE YOU...
...?
YOU REALLY LOOK LIKE...
?
?
YOU REALLY
LOOK LIKE HIM.
'MINATO'?



SFX: DODGE

SFX: CHWAAAK (WATER SPRAYING)



BEEN A WHILE, MIYA.
THEN THIS IS IZUMO-HOUSE?

YOU, ALREADY KNOW, RIGHT? KIZEHANA.

YEAA ..
DID UZUME BRING HER OVER?
WE WERE DRINKING TOGETHER AND I GUESS I BROUGHT HER OVER AFTER GETTING DRUNK
AND TO THE WRONG ROOM.

!
OWNER.
HOW DO YOU KNOW HER?

A WHILE BACK
SHE USED TO LIVE HERE

HEHE,
SORRY FOR CAUSING ALL THIS SO EARLY IN THE MORNING
WHAT?
YOU KNOW THIS PERSON TOO?!
AHAHAH, YEA
WE JUST HAPPENED TO MEET YESTERDAY
NO NEED TO REVEAL EVERY-THING.
I KNOW I KNOW
NO. 10 'UZUME.'
I WILL DEFINITELY CHALLENGE YOU HERE AGAIN.

MIN YA

YOU THINK I'LL LET YOU GO?!
I GUESS I'LL GO DRINK SOME-WHERE.
DAMN, MY BUZZ IS GONE.
STOP, STOP RIGHT THERE
I DON'T WANT TO.
TOO BOTHER-SOME.

SFX: PA-AAB

!
SFX: SHU-OOK
I GUESS IT'S OVER.
THERE MUST BE A REASON.
I CAN'T ... LOSE RIGHT NOW.
HOW ABOUT WE MAKE A DEAL?

http://www.k-manga.net

#k-manga@irchighway.net

RANDOM RANT

NEXT ONE ALREADY?

NOW WHO WOULDN'T WANT TO BE IN THIS SITUATION?
HEHE

MOAR BOOBS SOON

OH YEAH NEARLY FORGOT,, NEW PROOFREADER, SAY HELLO TO MAJEH!

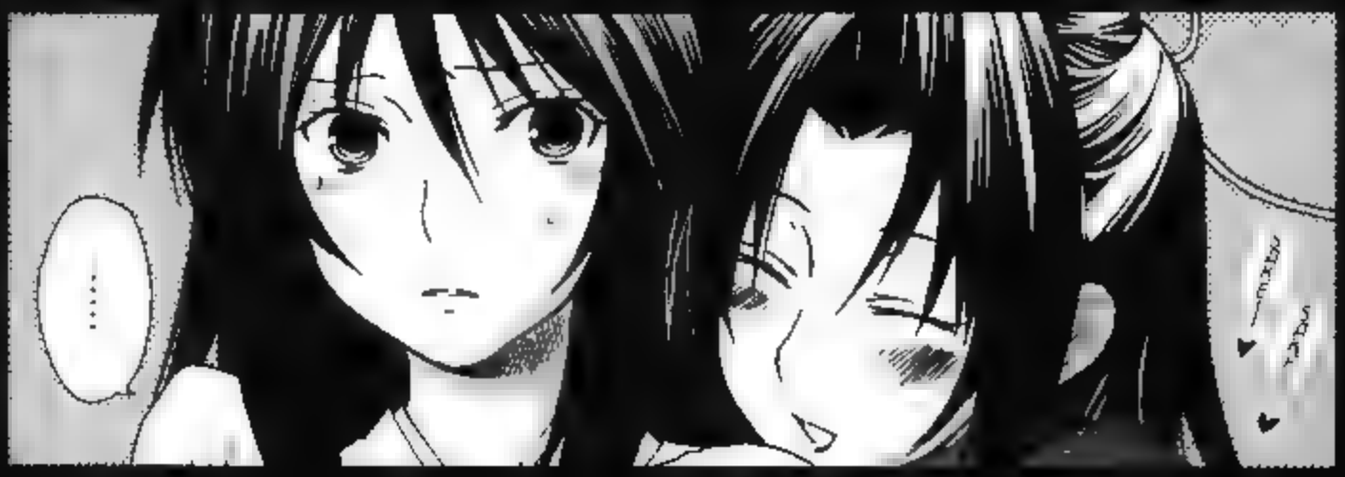
AMARUOO7

TRANSLATOR:
CRUMBS

PROOFREADER:
MAJEH

SCANNER + EDITOR:
AMARUOO7

SO BUY ME SOME SAKE.
I'LL WATCH OVER YOU.
YEA.
DEAL?


.....
CHU

AW, WHAT-
IT JUST SEEMS SO PITIFUL THAT YOU'RE THE ONLY ONE TRYING SO HARD.
HOW SHOULD I SAY THIS,

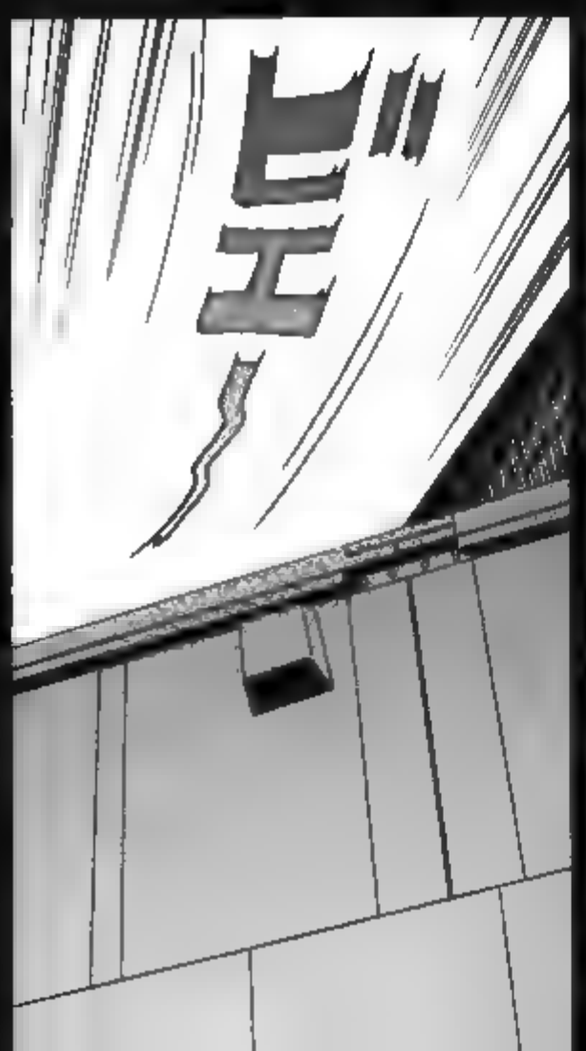
CHAPTER 36:
THE TWO ON A SNOWY DAY

THAT DAY, MY WORLD WAS AS COLD AND WHITE AS THE SNOW.
HA-AH ...

HEY, STOP RIGHT THERE!!
AND NO MATTER HOW MUCH I SEARCHED, I COULD NOT FIND MY ASHIKABI-SAN.
MY HANDS AND FEET WERE FROSTBITTEN AND I HAD LOST MY MBI CARD.

I'M SAYING THIS FOR YOUR SAKE, SO FALL BEFORE US!!
BEFORE YOU GAIN YOUR WINGS, GO BACK TO KUMIKURA ISLAND AND YOU WON'T HAVE TO SUFFER BECAUSE OF YOUR ASHIKABI.
HIKARI
THAT SOUNDS LIKE YOU'RE SAYING 'WE'RE SUFFERING TO DEATH BECAUSE OF OUR ASHIKABI'

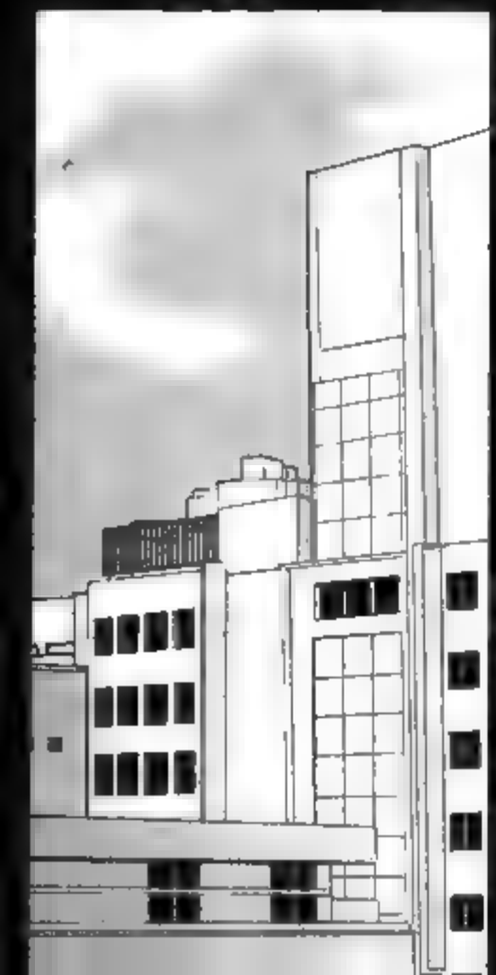
AND TODAY I'M BEING CHASED BY TWO SCARY-FACED SEKIREI.
SFX: PAK


SFX: SCREECH!

PPEH

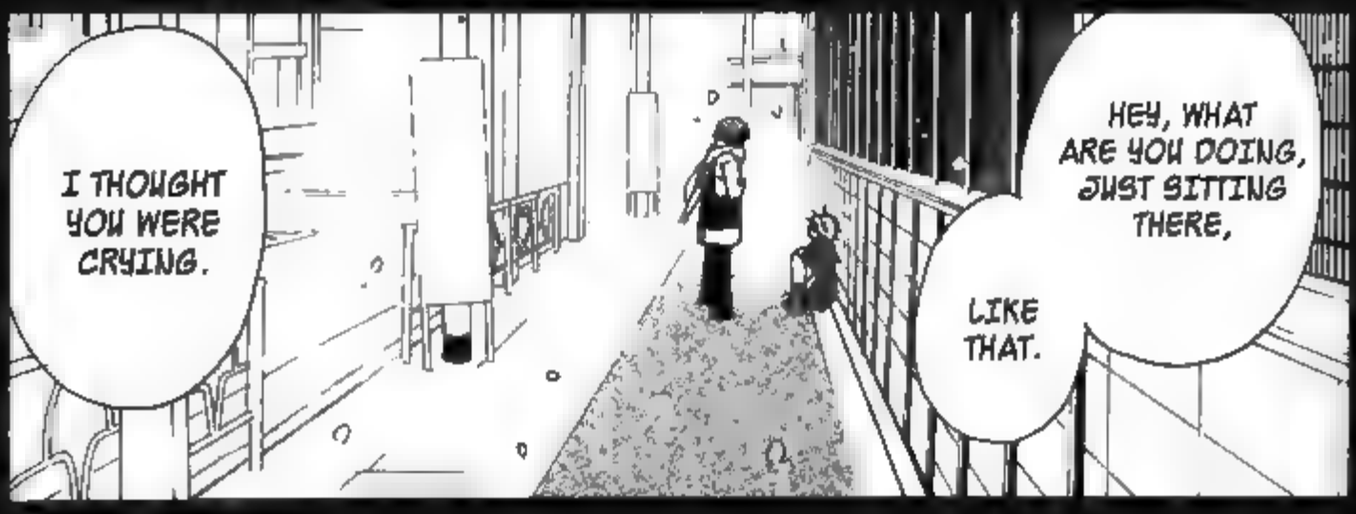
AH!

KUK
SNIFF..S
HUK
HEY, KID,
ARE YOU OKAY?
IT DOESN'T SEEM RIGHT TO SAY THIS WHILE WE'RE CHASING YOU, BUT



TCH,
WE LOST HER.

SNIFFLE
KU-WK
KUK,
SNIF-
FLE.
MISERABLE.
MISERABLE.
MISERABLE.
THE ONLY THING I KNOW HOW TO DO IS CRY.
I DON'T HAVE THE STRENGTH TO BATTLE WITH A SEKIREI.
HEY.
RUMBLE
SO HUNGRY.


I THOUGHT YOU WERE CRYING.
HEY, WHAT ARE YOU DOING, JUST SITTING THERE,
LIKE THAT.

MINAKAYA
STEAMED MEAT BUNS

IT'LL GIVE YOU STRENGTH.
WHEN IT'S COLD, STEAMED MEAT BUNS ARE THE BEST
HERE, TAKE IT.
HMM

HAHA,
EAT IT BEFORE IT GETS COLD.
WAHT,
HEY! WHY ARE YOU CRYING AGAIN?!
THOSE STEAMED MEAT BUNS WERE SO WARM.
THEY WERE REALLY WARM...

THEN, I'LL BE GOING
SFX: BEAT
SFX: BEAT
SFX: KKU-UK
I...
FOUND YOU, ASHIKABI-SAN.
HUH?

COOL.
HOW~

KAZEHANA-SAN,
WHEN I TOLD HER ABOUT YOUR DECISION TO LEAVE THIS CITY.
IT'S THAT GIRL FROM BEFORE, RIGHT?
WHO IS THIS GIRL?

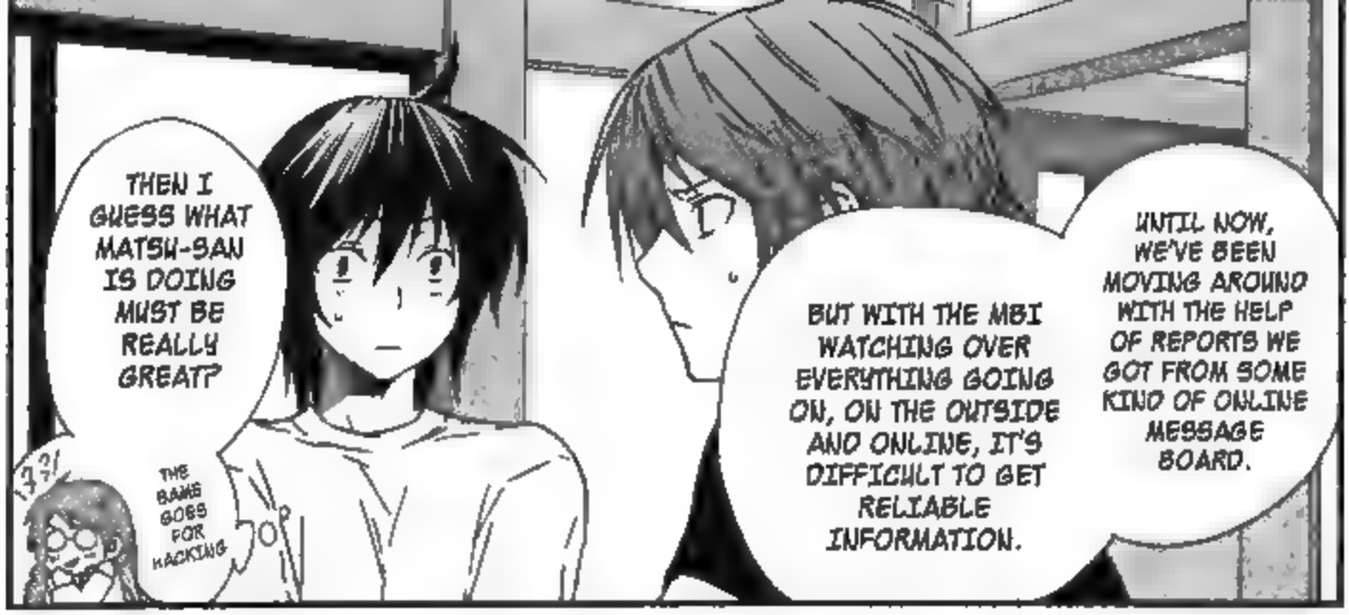
IN OTHER WORDS, AN ELOPEMENT ?!
THIS ONEE-SAMA WILL HELP AS WELL!

NO DOUBT ABOUT IT, SEKIREI'S SHOULD LIVE WITH LOVE~
GRABBING HIS SCARF, THAT WAS SO TOUCHING! THE BEGINNING OF A NEW LOVE BLOSSOMING ?!
ちぃ姉様コイ?

IT'S KUNO~
HURRAY FOR YOUR ELOPEMENT !!
A SEKIREI'S FIRST INSTINCT IS LOVE. YOU MUST LIVE WITH LOVE!!
DON'T BE ASHAMED OF NOT WANTING TO FIGHT KLUTZ-EE.
A SEKIREI WHO HASN'T GAINED HER WINGS, AND ISN'T UNDER THE COMMAND OF SOMEONE,
I THOUGHT IT WOULD BE GREAT IF I COULD HELP.
HU-UM

EHEHE I WAS IN SUCH A HURRY TO MEET MY ASHIKABI-SAN THAT,
I FORGOT TO TAKE THE CARD WITH ME.
UH? BUT DIDN'T THE MBI CARD GET DELIVERED AFTER WE MET?
I SAID THAT'S NOT WHAT IT IS.
OH, YOU DON'T HAVE TO BE ASHAMED.
STOP CALLING IT AN ELOPEMENT.

ONCE THE 3RD STAGE BEGAN, WE WERE FRANTICALLY TRYING TO ESCAPE FROM THE OTHER SEKIREI.
SO AFTER THAT, I BECAME THIS GIRL'S ASHIKABI.


UNTIL NOW, WE'VE BEEN MOVING AROUND WITH THE HELP OF REPORTS WE GOT FROM SOME KIND OF ONLINE MESSAGE BOARD.
BUT WITH THE MBI WATCHING OVER EVERYTHING GOING ON, ON THE OUTSIDE AND ONLINE, IT'S DIFFICULT TO GET RELIABLE INFORMATION.
THEN I GUESS WHAT MATSU-SAN IS DOING MUST BE REALLY GREAT?
THE SAME GOES FOR HACKING

AH, THAT'S RIGHT WHETHER IT'S HERE, THE AIRPORTS OR AROUND THE BORDERS, THEY'RE ALL COVERED WITH MBI
YEAH. WELL I'M ALSO FROM THE COUNTRYSIDE SO...

HONESTLY, EVEN IF I WANT TO LEAVE THIS CITY,
I'M REALLY NOT FROM AROUND HERE, SO I WOULDN'T KNOW HOW TO LEAVE THIS PLACE.

I WONDER IF THERE'S ANYONE THAT CAN HELP?
WHO KNOWS THIS PLACE WELL, AND KNOWS A LOT ABOUT THE 'SEKIREI PLAN.'
NOW THAT I THINK ABOUT IT, THE ONES WHO WERE CHASING KUNO-SAN,
THE TWO THAT CAN USE ELEC-TRICITY.

AH.
THE SEKIREI,
THAT USE ELEC-TRICITY?

ムス

OWNER
TODAY I'M A WAGTAIL
HMM? TSUKIUMI-SAN
YOU DIDN'T GO ALONG WITH MINATO-SAN?

MINATO, WHAT ARE YOU THINKING?
TO HELP SOMEONE WHO WON'T FIGHT AND WOULD TRY TO LEAVE THE CITY WITH NO HONOR,
I CAN'T BELIEVE IT.

IT'S PROBABLE THEY'RE NOT THINKING ABOUT ANYTHING.
WHY ARE YOU LAUGHING, OWNER?
AND THAT GIRL WHO CALLS HERSELF KAZEHANA. I WONDER WHAT'S GOING THROUGH THEIR MINDS.
AND TO ADD TO THAT, MUSUBI IS HELPING THEM.
THEY'RE JUST HELPING OUT SOMEONE IN DISTRESS.
DON'T YOU THINK THAT'S HUMAN NATURE?
STILL I'M A SEKIREI.
AS A SEKIREI I'M BOUND TO FIGHT.

WHAT ARE YOU TALK-ING ABOUT !!
WHAT ?
IS THAT WHAT YOU MEAN?
'HOW DARE YOU TRY TO BE TOGETHER WITH YOUR ASHIKABI WITHOUT FIGHTING!!'
ARE YOU IMPLYING,

I COULD BE FEELING ENVIOUS OF HER.
I MIGHT BE IRRITATED BY THAT WEAK NO. 95 BUT.
THAT COULD BE.
WELL, NO...

I JUST WANTED TO PROVE THAT I COULD BE THE STRONGEST WITHOUT AN ASHIKABI.
AT FIRST.
BUT, NOW...

I HEARD THAT YOU WANTED TO BE THE STRONGEST SEKIREI.
WHY IS THAT?

DON'T WORRY HU-HUT!
YOU, YOU BETTER NOT TELL THIS TO MINATO !!

WITH... WITH THAT GUY.
TO SPEND MY WHOLE LIFE WITH THAT MINATO,
THAT'S WHY I WANT TO BE THE STRONGEST.

LET'S GO TO THE BACK YARD,
AND YOU CAN SHOW ME YOUR SKILL.
KUGANO, PLEASE TAKE CARE OF THE LAUNDRY

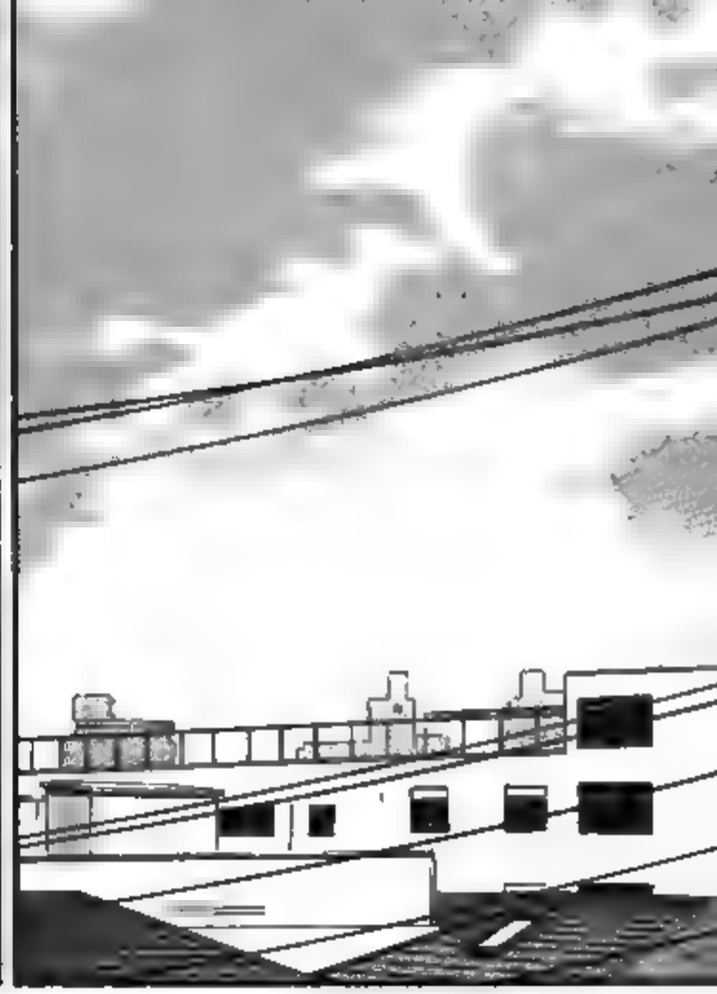
SO, TSUKIUMI-SAN, DO YOU WANT TO DO SOME TRAINING WITH ME TOO?
IT DOESN'T SEEM FAIR THAT MUSUBI IS THE ONLY ONE TRAINING.

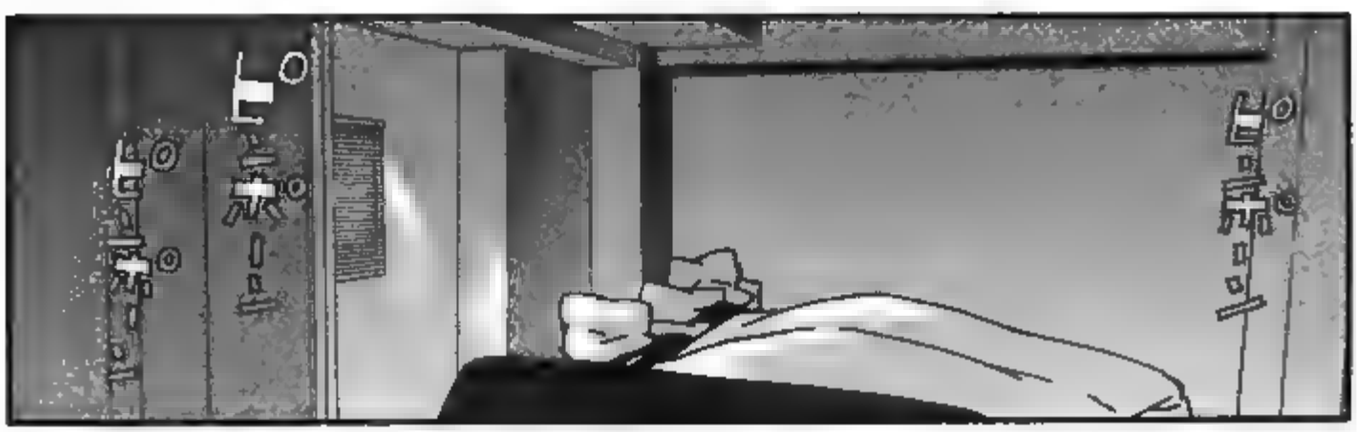
OWNER ...
WHAT IS HER TRUE CHARACTER?

HMM?
MINATO-SAN?

HOLD ON A SEC, TSUKIUMI-SAN.
HMM, THERE'S A PHONE CALL.

YES, THIS IS IZUMO-HOUSE.





AH-AHT.
IGNORE IT, IT'S PROBABLY BILL COLLECTORS.
HOW ANNOY-ING,

SOUNDS LIKE SOMEONE'S HERE.

ED: NOW THERES A CLEVER MAN

http://www.k-manga.net

#k-manga@irchighway.net

RANDOM RANT

MEH, ONLY DOWNSIDE OF HAVING DONE THESE CHAPTERS EARLY... I DON'T KNOW WHAT TO SAY!

AMARUOO7

TRANSLATOR:
CRUMBS

PROOFREADER:
MAJEH

SCANNER + EDITOR:
AMARUOO7

AHAHAH,
I'M SORRY WE CAME BY SO SUDDENLY.

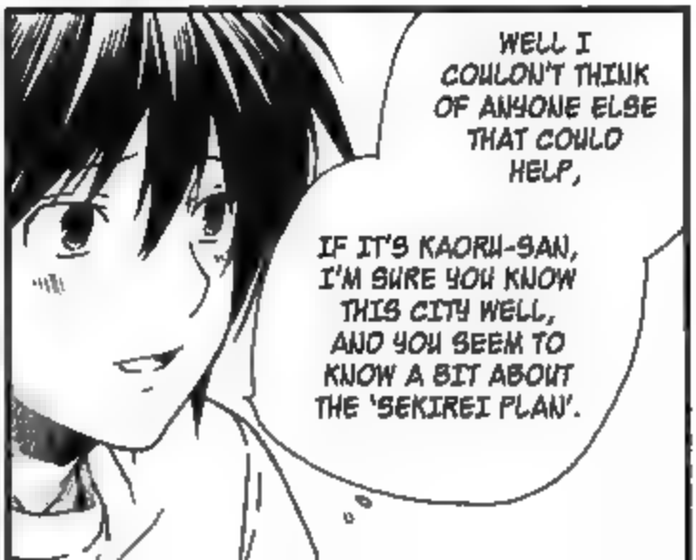
AAANG,
WHAT?

CHAPTER 37:
THE STATE OF THE CITY

SO WHAT?
P

KID?
I UNDERSTAND THAT THOSE TWO KIDS WANNA LEAVE THE CITY, BUT...
WHY DID YOU COME TO ME?
NO... HAHAHA.

SINCE I TOLD YOU TO COME TO ME IF YOU EVER NEEDED ANYTHING.
WELL, I GUESS.
TCH.


WELL I COULDN'T THINK OF ANYONE ELSE THAT COULD HELP,
IF IT'S KAORU-SAN, I'M SURE YOU KNOW THIS CITY WELL, AND YOU SEEM TO KNOW A BIT ABOUT THE 'SEKIREI PLAN'.

I'LL HELP.
REALLY ?
OKAY, I DIDN'T REALLY LIKE THE IDEA THAT MBI WOULD COMPLETELY TAKE OVER THIS CITY ANYWAY.

THEN, THIS.

WH? YOU'RE NOT A TEEN?
STOP CALLING ME A KID.
THE TRUTH IS I'M 20 YEARS OLD!!
IT'S ME, MINATO

KAORU-SAN.
?

YOU, YOU'RE GONNA ASK FOR MONEY?!
THIS IS WHY I DON'T DEAL WITH KIDS.
GROWN-UPS DON'T DO ANYTHING FOR FREE.

KAORU-SAN.
BO-BOTHERING WHO?!
WHO DID YOU CALL?
WHAT? YOU WON'T FEED ME ANYMORE? NO, NO, THEN THAT'LL BE A LITTLE DIFFICULT.
PEOPLE MIGHT SAY YOU'RE NOT TAKEHITO'S WIFE, YOU'RE SO CRUEL!!

YES, YES, I UNDER-STAND!
I'LL ACCEPT THIS REQUEST AND NOT ASK FOR ANY MONEY. SHIT!
MIYA-SAN.
AHAH! YES, SHE'S THE BEST.

HAAH.

WHAT ARE THEY DOING?
HEY?

YOU LITTLE~
USING SUCH A SNEAKY METHOD.
I THOUGHT YOU WERE AN HONEST AND INNOCENT GUY.
I'M... I'M SORRY.

YOU SHOULD'VE LISTENED TO WHAT I SAID AND YOU COULD'VE AVOIDED ALL OF THIS
WE MET BEFORE YOU GAINED YOUR WINGS, RIGHT?

STILL,
THEY WERE ABLE TO MEET

AND BECAUSE KUNO-SAN DIDN'T GIVE UP,
SHE WAS ABLE TO MEET UP WITH HARUKA-SAN.

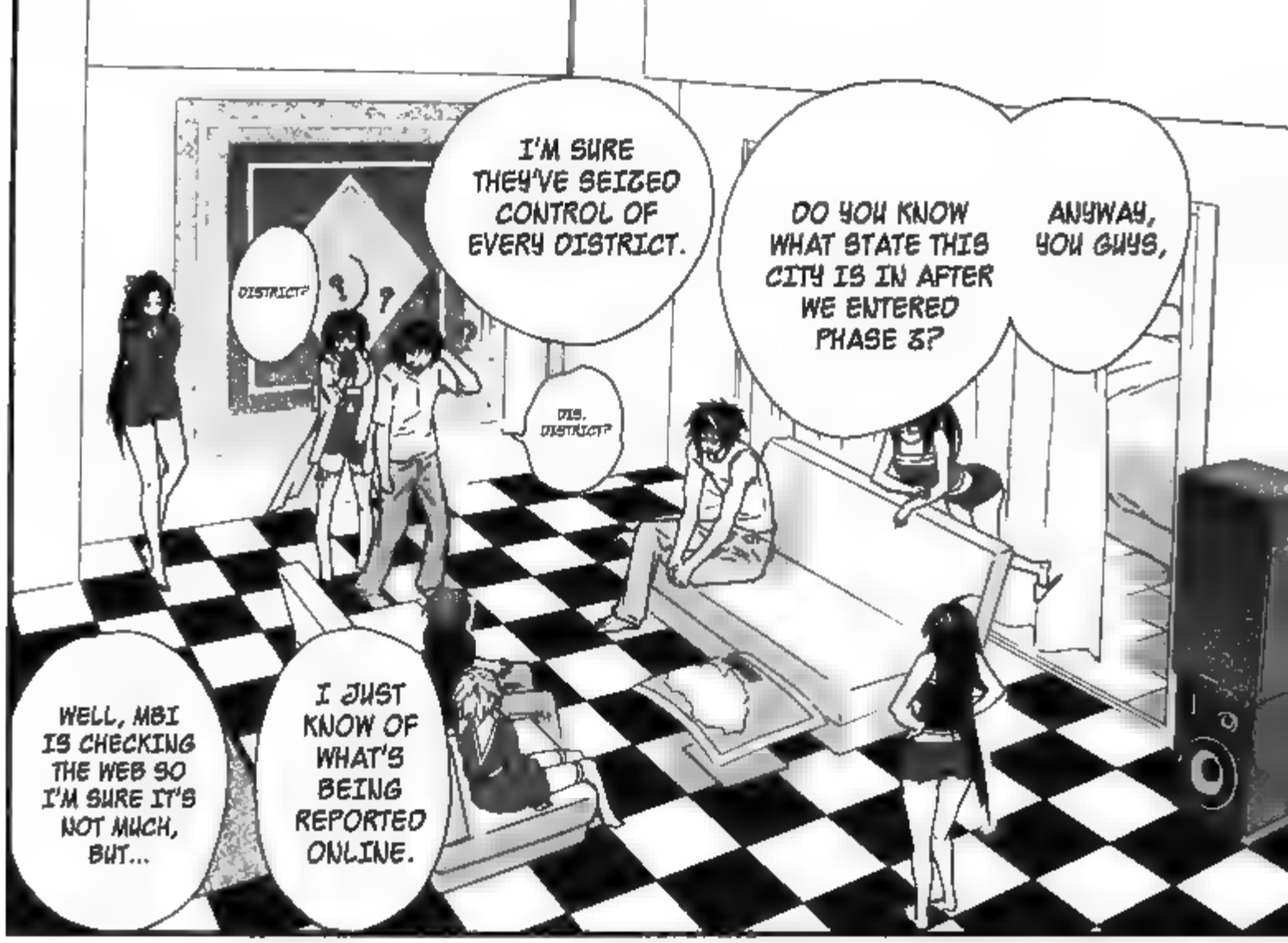
SFX: KWAANG (SLAM)

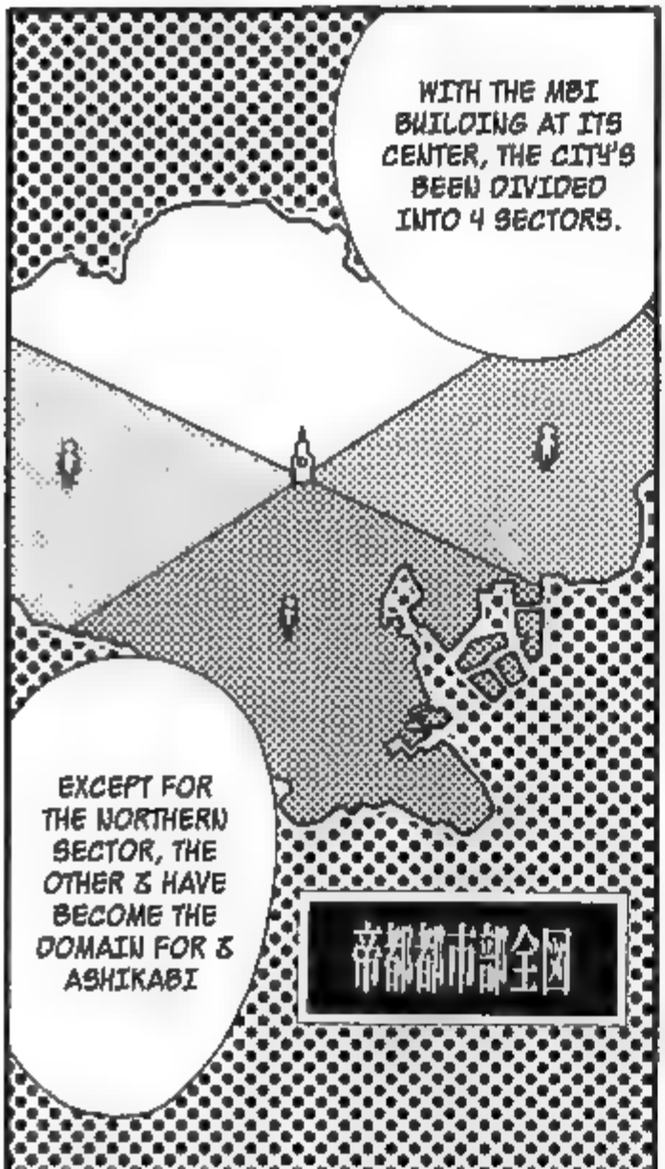
SO THAT MEI WILL BE IN A STATE OF CONFUSION.
IT WASN'T MY IDEA TO HELP YOU FOR FREE, BUT!
FOR NOW, SINCE I'M HELPING YOU, I'LL MAKE SURE YOU GET OUT OF THIS TOWN.

HZZZ

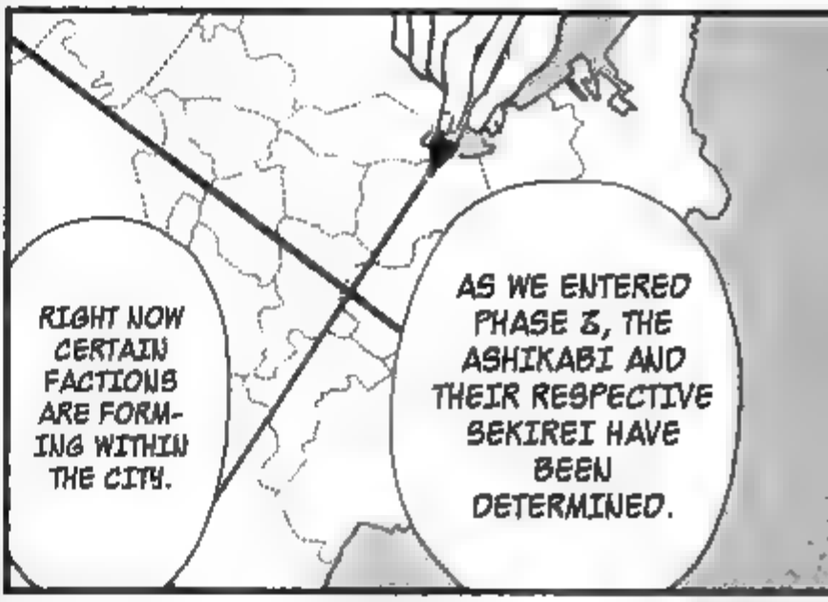
YOU KNOW HER?
OH RIGHT.. KAZEHANA-SAN USED TO LIVE IN IZUMO-HOUSE.
BECAUSE MIYA-SAN'S HUSBAND WAS FRIENDS WITH KAORU-SAN.

HMM? KAZEHANA? WHY ARE YOU HERE?
HUHH?, IT JUST CAME TO BE LIKE THAT


DISTRICT?
I'M SURE THEY'VE SEIZED CONTROL OF EVERY DISTRICT.
DIS. DISTRICT?
DO YOU KNOW WHAT STATE THIS CITY IS IN AFTER WE ENTERED PHASE 5?
ANYWAY, YOU GUYS,
WELL, MBI IS CHECKING THE WEB SO I'M SURE IT'S NOT MUCH, BUT...
I JUST KNOW OF WHAT'S BEING REPORTED ONLINE.


WITH THE MBI BUILDING AT ITS CENTER, THE CITY'S BEEN DIVIDED INTO 4 SECTORS.
EXCEPT FOR THE NORTHERN SECTOR, THE OTHER 3 HAVE BECOME THE DOMAIN FOR 3 ASHIKABI
帝都都市部全図

THEN HOW ABOUT WE START FROM THERE.


RIGHT NOW CERTAIN FACTIONS ARE FORMING WITHIN THE CITY.
AS WE ENTERED PHASE 5, THE ASHIKABI AND THEIR RESPECTIVE SEKIREI HAVE BEEN DETERMINED.

DOMAIN .. FACTIONS,
IT'S COMPLETELY DIFFERENT FROM WHAT I KNOW...
HOW, HOW DID THE CITY CHANGE LIKE THAT?
THERE IS EVEN SOMEONE THAT HAS A CONNECTION TO YOU.
WHAT?
I DON'T KNOW ANY OF THE OTHER ASHIKABI.
THE ONE WHO WAS GOING AFTER THE 'GREEN GIRL'.
THE SEKIREI THAT YOU BEAT,
NO. 43 'YOMI'S' ASHIKABI.
'MIKOGAMI HAYATO.'
HE'S IN CONTROL OVER THE SOUTHERN SECTION.

AND TO THE EAST 'HIGA IZUMI'.
THE NUMBER OF SEKIREI THEY'RE CONTROL-LING ISN'T A JOKE.
HE MIGHT CAUSE A RUCKUS SOON HE'S A CRAFTY GUY.
SO HE HAS A BUNCH OF ASHIKABI FOLLOWERS.
I'VE MET IZUMI A COUPLE OF TIMES BUT HE'S AGAINST 'SEKIREI PLAN'.
TO THE WEST IS SOME GUY BY THE NAME OF SANADA, BUT I'M NOT QUITE SURE.
ANYWAY, WHAT'S IMPORTANT IS WHEREVER THESE GUYS ARE, THERE'S LITTLE HOPE FOR ESCAPE.

EXCUSE ME...I'M SORRY BUT...
IF THERE ARE THOSE 5 ASHIKABI,
ISN'T THE CITY DIVIDED INTO 5 SECTORS?
TO THE NORTH.
AN EVIL MONSTER LADY WITH HORNS ON HER HEAD IS LIVING THERE.
?
NOBODY CAN LAY A FINGER ON HER
AH, IZUMO-HOUSE IS IN THE NORTHERN SECTOR.

I'M COMING.

HERE'S WHAT YOU ASKED FOR!

WATER FESTIVAL!
HUUU,
YOU'RE UNDERESTI-MATING ME.
THIS WILL BE ENOUGH FOR THAT ..
SFX: PA-ANG
SFX: SUK (SLIDE)

SFX: SMILE
HOW ?!
SFX: CHWAAAK (SLICE)

SFX: KWA-KWA-ANG

SFX: TA-AK

ED: WOHOOOOOO!

SFX: HU-UHH (NAKED)

YOU'VE GOT A LONG WAY TO GO, TSUKIUMI-SAN.
HUHU ...
OWNER, YOU..
YOU, WHO...
HU-HUT, I GUESS YOU'RE GONNA HAVE TO LEARN A LOT FROM NOW ON.
YOU DON'T EVEN KNOW HOW TO USE YOUR OWN STRENGTH,

BUT,
THE MAIN OBSTACLE IS MBI.
THAT SHE-DEVIL WON'T DO ANYTHING UNLESS WE ACT FIRST, SO,
IF YOU WANT TO LEAVE THE CITY GOING THROUGH THE NORTH IS THE BEST
ANYWAY, THAT'S WHY,
YOU CAN'T GO TO THE SOUTH, WEST OR THE EASTERN SECTORS.

THE PROBLEM IS MBI'S DOG'S.
NO, NO.
WE CAN TAKE CARE OF THOSE BUT...
BUT IF IT'S JUST THOSE SOLDIERS, THERE MUST BE A WAY, JUST LIKE WHEN WE ENTERED THAT FOREST. (BOTANICAL GARDEN)

THEY EXIST FOR THE SOLE REASON OF CLEANING UP SEKIREI,
AND THEY'RE EXTREMELY STRONG.
THEY'RE THE SEKIREI CALLED 'DISCIPLINE CORPS.'

ED: IS IT ME OR HAS IT WENT FROM POKEMON TO POWER RANGERS?

http://www.k-manga.net

#k-manga@irchighway.net

RANDOM RANT

IF THERES ONE LESSON YOU LEARN FROM THIS, ITS "DO NUT FUCK WITH THE LANDLADY"

AND THE SEKIREI RANGERS ANYONE?
I WONDER IF THEY HAVE BOO ZORDS?

OH I FINALLY GOT SOME-THING TO SAY :D
SEKIREI VOL 5, I JUST GOT IT!
ALONG WITH THE VERY SEXY ART BOOK. KEEP YOUR EYE PEELED FOR THEM SOON!

AMARUOO7

TRANSLATOR:
CRUMBS

PROOFREADER:
MAJEH

SCANNER + EDITOR:
AMARUOO7

I WILL FIGHT THEM!
IF SOMEONE TRIES TO LEAVE THE CITY, THE BLUE OR RED SEKIREI WILL COME RUSHING OUT IN A SECOND.
IT SEEMS THE BLACK SEKIREI DOESN'T EVEN LEAVE MBI'S MAIN OFFICE.

I...
WILL FIGHT THEM!

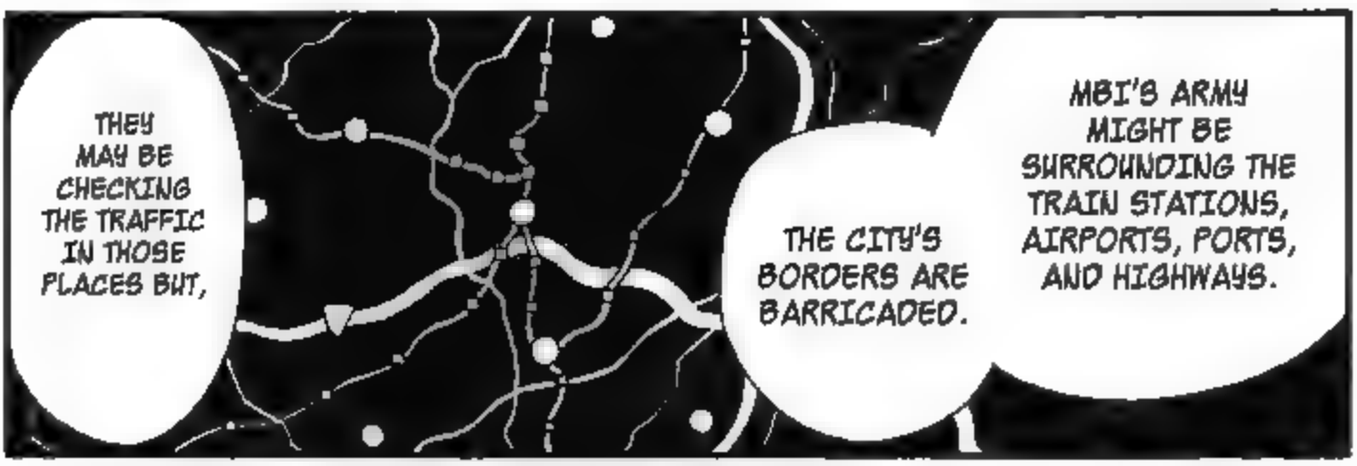
MUSUBI ...

CHAPTER 38: SEKIREI PATTERN. REACT

MUSUBI
...

I...
WILL FIGHT THEM !!

WELL, ANYWAY.
GETTING OUT OF HERE WITHOUT BEING DETECTED IS THE BEST WAY.
THAT'S WHY I'M SAYING THIS, BUT


THEY MAY BE CHECKING THE TRAFFIC IN THOSE PLACES BUT,
THE CITY'S BORDERS ARE BARRICADED.
MBI'S ARMY MIGHT BE SURROUNDING THE TRAIN STATIONS, AIRPORTS, PORTS, AND HIGHWAYS.

THERE IS A HOLE THAT WOULD BE SEEN, EVEN IF THE HEAVENS THEMSELVES FELL.

THERE IS A LARGE RIVER RUNNING ALONG THE NORTHERN SECTOR,
IT'S CALLED THE ARAHA RIVER.
IF YOU CROSS THIS RIVER, MBI CAN'T FOLLOW YOU.

IDIOT, WHO SAID TO DO THAT?
YOU'LL BE OUT IN CLEAR SIGHT AND OPEN TO ANY ATTACKS SO IT'S VERY RISKY

YOU, YOU WANT US TO SWIM ACROSS ?!
I, I..
I DON'T KNOW HOW TO SWIM-

COMPARED TO OTHER BRIDGES ITS QUITE NARROW, SO IT'LL BE HARD TO PURSUE,
AND MBI SENTRY DON'T STAND GUARD ON THIS BRIDGE.

BUT, STILL, THERE'S A WAY

THEN, CROSS A BRIDGE..?
BUT IF THAT'S SO, WOULDN'T IT BE COVERED WITH MBI AGENTS?

IF THERE ARE THREE ASHIKABI SNEAKING AROUND TOGETHER ...
TOMOR-ROW ?!
WE'LL ENACT THE PLAN TOMORROW NIGHT!
NOW I'LL EXPLAIN TO YOU THE ESCAPE ROUTE AND THE ORDER

IF THAT'S THE CASE, THEN THE SOONER THE BETTER
THEN MBI WILL SENSE SOMETHING IS WRONG.

I'M SORRY
I'M
THEN A MOONLIGHT ESCAPE,
ONCE I GET HOME, I'M SURE MY DAD WILL SCOLD ME.

KKUUK ?!

SFX: SQUEEZE

IT'S MY FAULT .. THAT HARUKA-SAN. HAS TO LEAVE THE CITY TOO .
I, I'M ..
BECAUSE I'M SO WEAK..

YOU JUST HAVE TO FOLLOW ME WITHOUT OBJECTION.
IT'S OKAY!
SINCE YOU'RE MY GIRL.

YES.
GOT IT?!
IF YOU GET IT, THEN DON'T CRY ANYMORE!!

HEY, MINATO.
HOW LOVELY
OH MY MY

UNTIL TOMORROW NIGHT, KEEP THOSE TWO AT YOUR PLACE.
I'LL TELL MIYA.
YES.
IF IT'S HIS HOUSE, THE SCARY OWNER WILL WATCH OVER THINGS.
DON'T WORRY, KIDS.
THEN, I GUESS I TOO WILL BE SPENDING SOME TIME OVER AT IZUMO-HOUSE
BECAUSE MIYA-SAN IS THE STRONGEST.
AH... YES.
YES.
I'M IN YOUR HANDS, YOUNG BOY

HU-HUT, SO INNO-CENT
HUHUHU
カリ
SFX: BLUSHING
THIS KID DEFINITELY REMINDS ME OF HIM.
THAT PERSON'S .. CHEEK BONES AND SHAPE OF HANDS.
SFX: KOO-OONG
HMM? SEKIREI PATTERN?
WHAT IS THIS REACTION ??
?
?

KWANG
KWANG
KWANG
MATSU.

I JUST GAVE YOU SOME A LITTLE WHILE AGO.
I CAN'T KAGARI-SAN,
THAT, GIVE IT.

IS YOUR CONDITION STILL NOT STABILIZ-ING?
MY MEDICINE IS SUPPOSED TO BE TAKEN ONE AT A TIME,
AND BECAUSE I'VE USED STORE-BOUGHT INGREDIENTS, IT MIGHT NOT FIT KAGARI-SAN'S BODY.

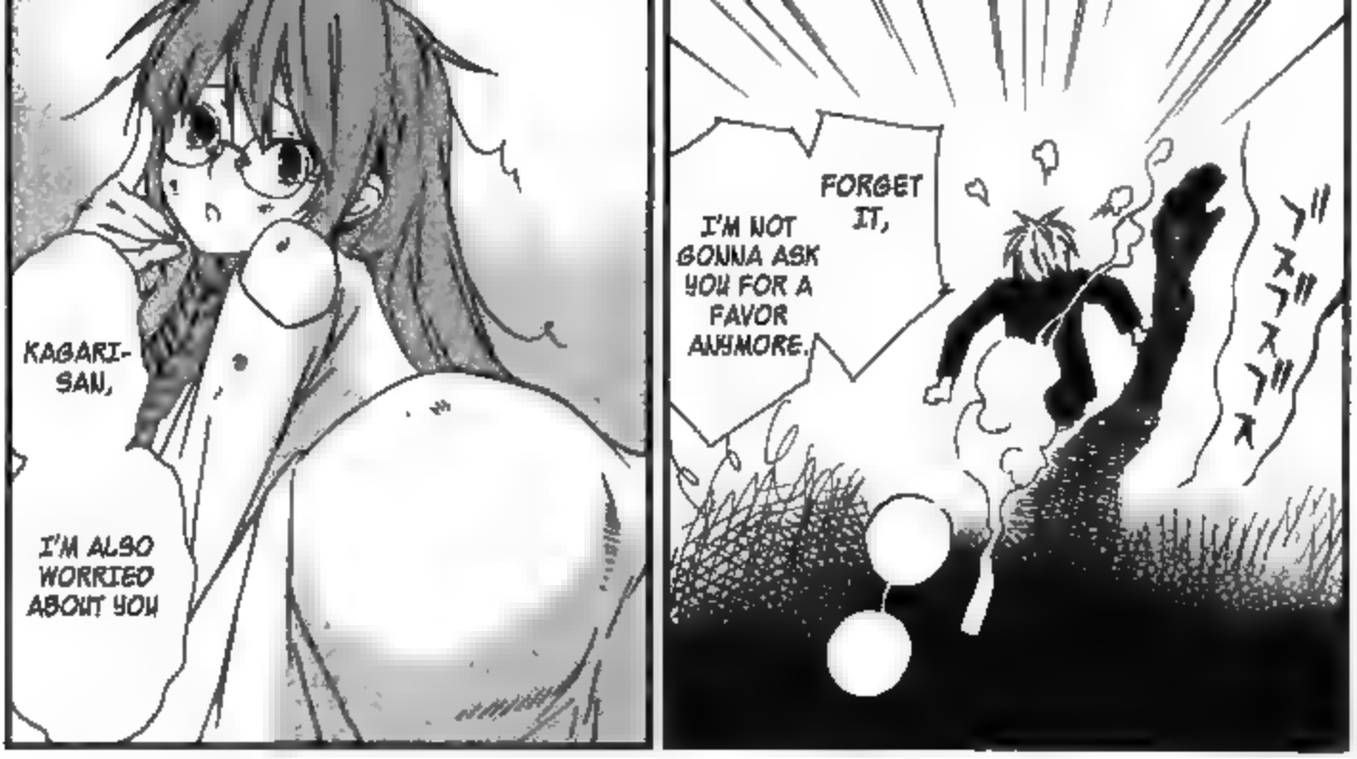
I'M NOT BACK TO MY ORIGINAL CONDITION.
THIS IS THE FIRST TIME.

わき
わき
THOSE,
CAN I TOUCH THOSE?

WELL, IN A WAY... THOSE ARE SIMILAR TO GROWTH HORMONES.
TCH, IT'S MY OWN PROBLEM.
I FEEL LIKE I'M DYING

ANYWAY.

KYAK

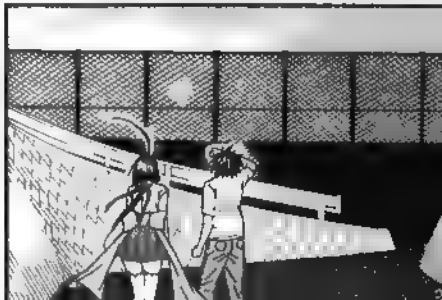


SFX: KWAAANG

SFX: PU-UK

HAS STARTED REACTING TO SOME-ONE?!
MAYBE... MY BODY...
SHIT... SHIT!!
ED: ARRRRRGGGGGHHHHH

SFX: TUTUTUTUTUTU (HELICOPTER FLYING)



SO THIS IS ARIHA-RIVER.
OVER THERE AT THE BASE IS THE OUTSKIRTS OF THE CITY
IT MAY SEEM CLOSE, BUT,

SO ENOUGH OF THE SIGHT-SEEING.
LET'S GO.
YES

IT FEELS SO VERY FAR AWAY, MUSUBI.
IT'S OKAY! IT'S GONNA BE AL-RIGHT!

WHAT'S WRONG? MUSUBI.

I THOUGHT I FELT A PRESENCE.
?
?
?

IT MUST BE YOUR ANXIETY?
YOU MUST BE NERVOUS THINKING WHETHER OUR PLAN WOULD SUCCEED OR NOT.

I GUESS SOMETHING'S GONNA HAPPEN SOON
IT WAS A GOOD THING WE KEPT AN EYE ON NO. 98
JUST AS THE 'BLACK SEKIREI' SAID,

YOU KNOW 'BLUE SEKIREI',
IT SEEMS LIKE WE'RE GONNA HAVE SOME FUN.

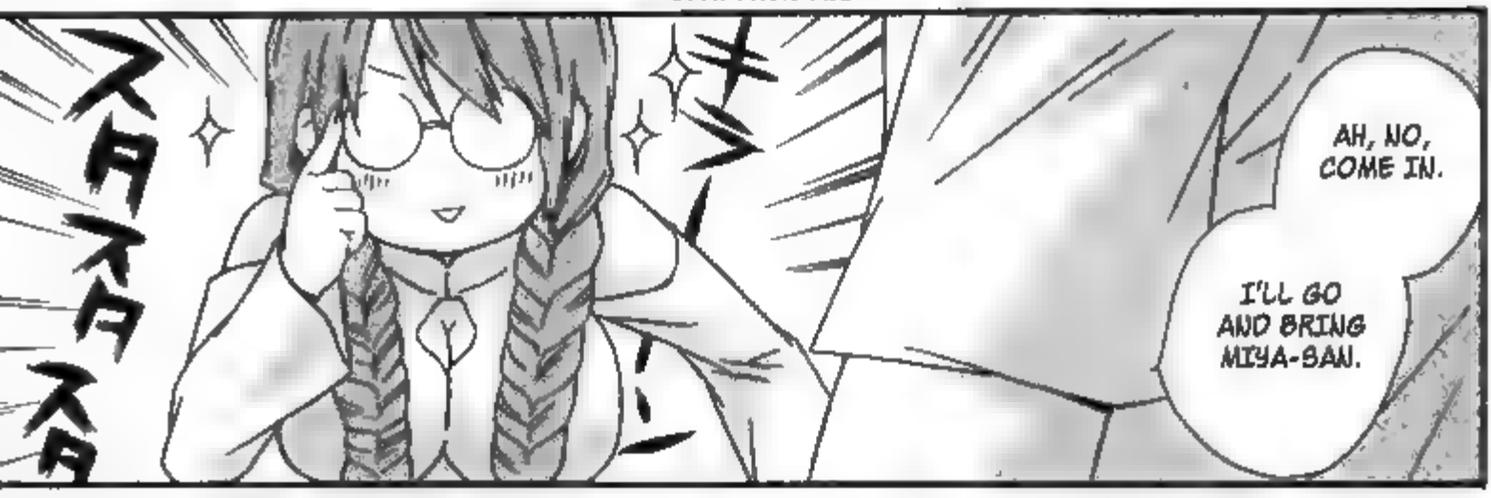
WEL-COME BACK.

WE'RE BACK~

SHE'S TRAINING WITH MIYA-SAN IN THE BACK LOT
UH? WHAT ABOUT TSUKIUMI?

EXCUSE US, WE
HOPE WE'RE NOT IMPOSING
TRA. TRAIN-ING?
LIKE MUSUBI?
MUSUBI WILL TRAIN TOO
TO RENEW HER SPIRIT OR SOMETHING LIKE THAT.
TSUKIUMI-SAN IS ALSO VERY HOT-BLOODED AND PHYSICAL~
AND SNEAKY AT THAT.

SFX: TWIN-KLE



SFX: (TAKING STRIDES)

PPEH
SCREECH
AHT, I TOLD YOU NOT TO CRY ANYMORE
NO, EVEN I WOULD CRY IN THAT POSITION.
THAT'S ENOUGH, MATSU-SAN!

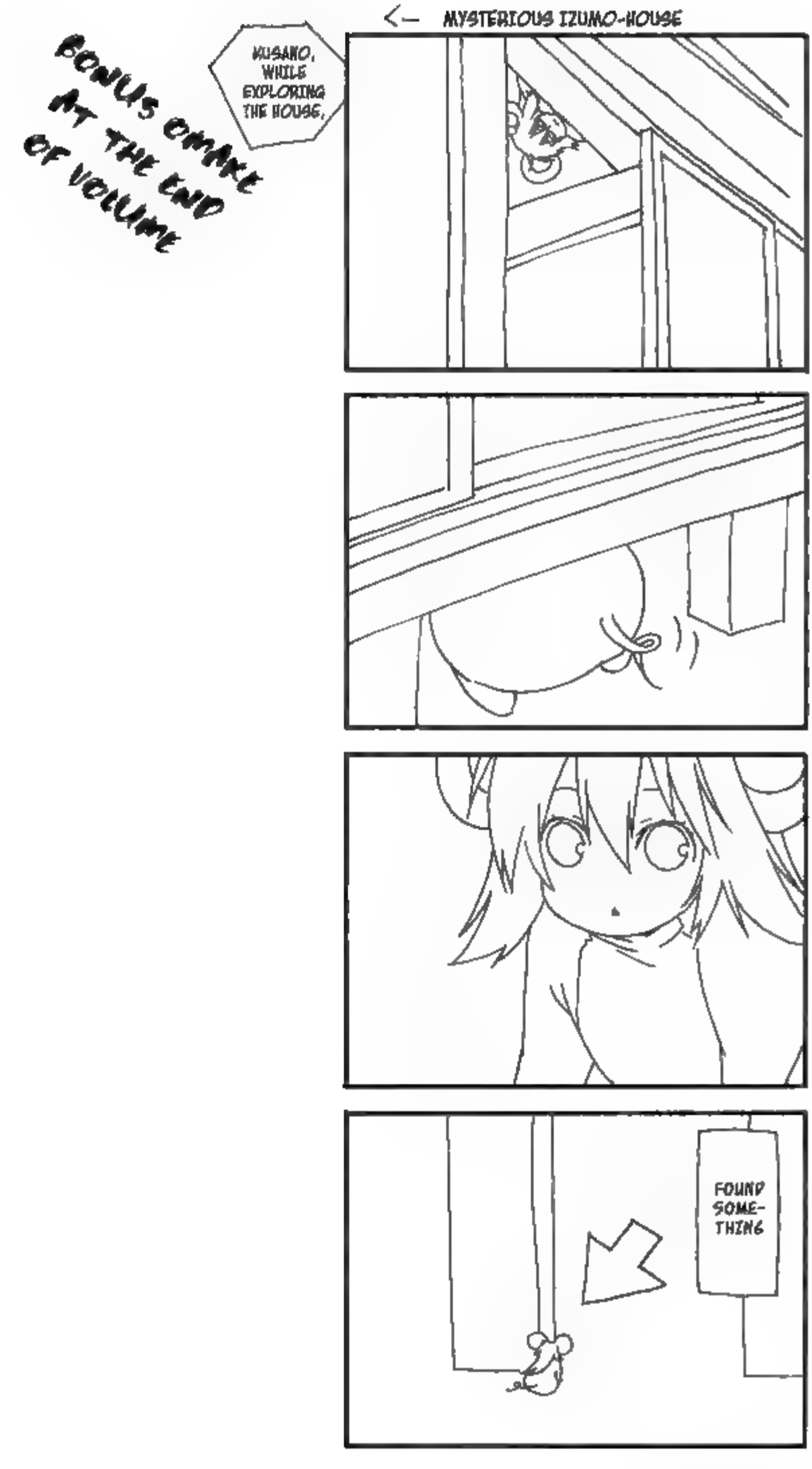
HU-HUT,
I GUESS THAT'LL BE IT FOR TODAY.

HMMM,
IT SEEMS MINATO-SAN HAS RETURNED.

VOLUME 4 END

READ
VOLUME
511

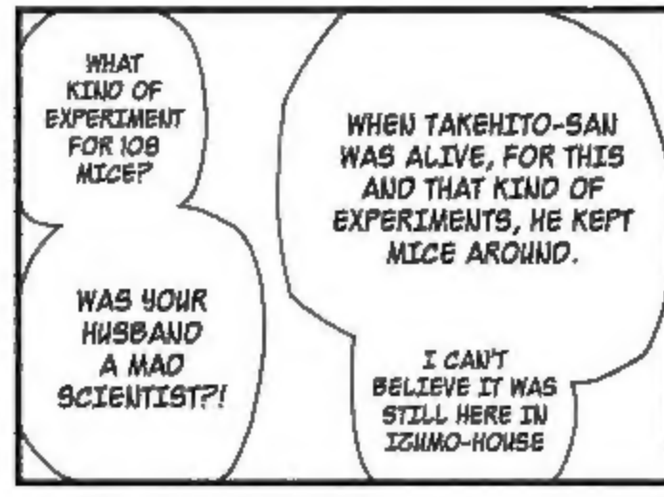
BONUS COMIC AT THE END OF VOLUME



WITHOUT NOTICE A QUESTIONABLE MEETING

SFX: HWIK (TURN HEAD)
SFX: KOONG KWANG KOONG KWANG
WHAT'S WRONG, KUSANO?
HUH?
!!
!!
!!

QUESTIONABLE IF THERE ARE 108 OF THEM


WHAT KIND OF EXPERIMENT FOR 108 MICE?
WHEN TAKEHITO-SAN WAS ALIVE, FOR THIS AND THAT KIND OF EXPERIMENTS, HE KEPT MICE AROUND.
WAS YOUR HUSBAND A MAD SCIENTIST?!
I CAN'T BELIEVE IT WAS STILL HERE IN IZUMO-HOUSE

QUESTION BITING THE TAIL

QUESTIONABLE WHETHER IT'S GONNA CONTINUE.

http://www.k-manga.net

#k-manga@irchighway.net

RANDOM RANT

AND THERES ANOTHER VOLUME DONE!
HEY I JUST REMEMBERED THE REASON BEHIND THE MASS RELEASE.
IT WAS SCHEDULED FOR 1ST OF JULY, BUT WITH ME ON VACATION I HAD TO DELAY IT BY A MONTH. THERE WAS ACTUALLY 2 REASONS....
1)IT'S BEEN A YEAR SINCE I JOINED K-MANGA (06/06) AND,
2) IT'S BEEN A YEAR SINCE SEKI WAS STARTED (08/08/06)

SO SAYING THAT, ONE YEAR ON, 4 VOLUMES DOWN AND VOLUME 5 STARTING SOON, STICK WITH US!!

OH YEAH NEARLY FORGOT, WINNER OF THE DONATION COMPETION IS: SEAN BUI AKA DP-KUN.
PLEASE EMAIL ME YOUR ADDRESS SO YOU CAN RECIEVE YOUR PRIZE

AMARUOO7

TRANSLATOR:
CRUMBS

PROOFREADER:
MAJEH

SCANNER + EDITOR:
AMARUOO7

ヤングガンガンコミックス

YG COMICS

セキレイ

4

2007年2月25日　初版発行
2007年3月20日　2刷発行

著者
極楽院櫻子

© 2007 Sakurako Gokurakuin

発行人
田口浩司
発行所
株式会社スクウェア・エニックス
〒151-8544　東京都渋谷区代々木3-22-7　新宿文化クイントビル3F
【編集】TEL.03-5333-0895
【営業】TEL.03-5333-0832　FAX.03-5352-6464
印刷所
図書印刷株式会社
担当編集
赤城奈穂
装幀
山本和美（バナナグローブスタジオ）
初出／ヤングガンガン平成18年10号～13号
15号～18号，20号～22号

この作品はフィクションです
実在の人物・団体・事件などには一切関係ありません

無断転載・上演・上映・放送を禁じます。乱丁・落丁本はお取り替え致します。大変お手数ですが、購入された書店名と不具合箇所を明記して小社出版業務部宛にお送り下さい。送料は小社負担でお取り替え致します。但し、古書店でご購入されたものについてはお取り替えに応じかねます。定価は表紙カバーに表示してあります。

ISBN978-4-7575-1933-6　C9979
Printed in Japan